



Briselē, 2021. gada 19. janvārī
(OR. en)

5290/1/21
REV 1

PUBLIC 2
INF 9

PIEZĪME

Temats:	PADOMES AKTU IKMĒNEŠA APKOPOJUMS – 2020. GADA DECEMBRIS
---------	--

Šajā dokumentā ir uzskaitīti akti ¹, ko Padome pieņēmusi 2020. gada decembrī ², ³

Tajā sniegta informācija par leģislatīvu un neleģislatīvu aktu pieņemšanu, tostarp norādot:

- pieņemšanas datumu,
- attiecīgo Padomes sanākumi,
- pieņemtā dokumenta numuru,
- atsauci uz *Oficiālo Vēstnesi*,
- atsauci uz tās Padomes sanāksmes protokolu, kad akts tika pieņemts.

¹ Vienkāršības labad ir norādīti arī "īsie nosaukumi", kas tiek lietoti Padomes darba kārtībā (sk. ierakstus slīprakstā).

² Izņemot dažus aktus ar ierobežotu darbības jomu, piemēram, procedūras lēmumus, lēmumus par iecelšanu amatā, budžeta lēmumus par konkrētiem jautājumiem utt.

³ Gadījumos, kad leģislatīvie akti pieņemti, izmantojot parasto likumdošanas procedūru, Padomes sanāksmes datums, kad leģislatīvais akts pieņemts, var nesakrist ar faktisko attiecīgā akta pieņemšanas datumu, jo parastajā likumdošanas procedūrā pieņemtus leģislatīvos aktus uzskata par pieņemtiem tikai tad, kad tos parakstījis gan Padomes priekšsēdētājs, gan Eiropas Parlamenta priekšsēdētājs un abu iestāžu ģenerālsēkretāri.

Šis dokuments ir pieejams arī Padomes tīmekļa vietnē:

[Padomes aktu ikmēneša apkopojumi \(akti\) – Padomes vietne](#)

Apkopojumā uzskaitītos dokumentus var iegūt Padomes dokumentu publiskajā reģistrā: [Dokumenti un publikācijas – Padomes vietne](#)

Ja dokuments tieši nav pieejams, piekļuvi tam var lūgt vietnē:

<https://www.consilium.europa.eu/lv/documents-publications/public-register/request-document/>

Būtu jāņem vērā, ka šis dokuments ir izstrādāts tikai informatīvos nolūkos, – autentiski ir tikai Padomes protokoli. Tie ir pieejami Padomes tīmekļa vietnē: [Padomes protokoli – Padomes vietne](#)

INFORMĀCIJA PAR AKTIEM, KO PADOME PIENĒMUSI 2020. GADA DECEMBRĪ	
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 1. decembrī	CM 5063/20
Padomes secinājumi par cilvēktiesībām un pienācīgas kvalitātes nodarbinātību globālajās piegādes ķēdēs	12945/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 1. decembrī	CM 5109/20
Padomes secinājumi "Eiropas apcietināšanas orderis un izdošanas procedūras – pašreizējās problēmas un turpmākā virzība"	13214/20 + COR1
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 1. decembrī	CM 5100/20
Padomes secinājumi par jauno Eiropas Pētniecības telpu	12853/20 REV1
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 1. decembrī	CM 4955/20
<i>Eiropas Parlamenta un Padomes Regula, ar kuru groza Padomes Regulu (EK) Nr. 1215/2009, ar ko ievieš ārkārtas tirdzniecības pasākumus tām valstīm un teritorijām, kas piedalās vai ir saistītas ar Eiropas Savienības stabilizācijas un asociācijas procesu</i> Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2020/2172 (2020. gada 16. decembris), ar kuru groza Padomes Regulu (EK) Nr. 1215/2009, ar ko ievieš ārkārtas tirdzniecības pasākumus tām valstīm un teritorijām, kas piedalās vai ir saistītas ar Eiropas Savienības stabilizācijas un asociācijas procesu OV L 432, 21.12.2020., 7.–11. lpp.	42/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 1. decembrī	CM 5127/20
Padomes Īstenošanas lēmums, kurā izklāsta ieteikumu par to trūkumu novēršanu, kas konstatēti 2019. gada izvērtēšanā par to, kā Slovēnija piemēro Šengenas <i>acquis</i> datu aizsardzības jomā	12856/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 1. decembrī	CM 5128/20
Padomes Īstenošanas lēmums, kurā izklāsta ieteikumu par to, kā novērst būtisko trūkumu, kas konstatēts 2019. gada izvērtēšanā par to, kā Nīderlande piemēro Šengenas <i>acquis</i> kopējās vīzu politikas jomā, un trūkumus, kas konstatēti 2019. gada izvērtēšanā par to, kā Spānija, Francija, Nīderlande un Šveice piemēro Šengenas <i>acquis</i> kopējās vīzu politikas jomā	12858/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 2. decembrī	CM 5155/20
Progresu katalogs 2020. gadam (PC20)	11813/1/20 REV1 + ADD 1 REV 1, ADD 2 REV 1, ADD 3 REV 1 un ADD 4 REV 1 R-UE/EU-R

Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 2. decembrī	CM 5145/20
Padomes deklarācija par antisemitisma apkarošanas integrēšanu visās politikas jomās	12893/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 2. decembrī	CM 5149/20 + COR1
Lēmums neiebildst pret to, ka pieņem Komisijas regulu (ES) .../... (XXX), ar ko attiecībā uz svinu skrotīs mitrājos vai to tuvumā groza XVII pielikumu Eiropas Parlamenta un Padomes Regulai (EK) Nr. 1907/2006, kas attiecas uz ķīmikāliju reģistrēšanu, vērtēšanu, licencēšanu un ierobežošanu (<i>REACH</i>)	10557/20 + ADD1
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 2. decembrī	CM 5123/20
Padomes secinājumi "Samazināt vīriešu un sieviešu darba samaksas atšķirību: apmaksāta darba un neapmaksāta aprūpes darba novērtējums un dalīšana"	13367/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 2. decembrī	CM 5150/1/20 REV1
Padomes secinājumi par savienoto ierīču kiberdrošību	13152/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 3. decembrī	CM 5042/20
Kopīga deklarācija par dialogu starp Eiropas Savienību un Kolumbijas Republiku attiecībā uz vidi, klimatrīcību un ilgtspējīgu attīstību	13340/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 3. decembrī	CM 5167/20
Padomes secinājumi par Eiropas Revīzijas palātas Īpašo ziņojumu Nr. 13/2020: "Lauksaimniecības zemes bioloģiskā daudzveidība: KLP maksājumi nav apturējuši tās samazināšanos"	12907/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 3. decembrī	CM 5074/20
Padomes secinājumi par ES makroreģionālo stratēģiju īstenošanu	13075/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 3. decembrī	CM 4989/20
Padomes Lēmums par Eiropas Savienības Pārraudzības misiju Gruzijā, <i>EUMM Georgia</i> Padomes Lēmums (<i>KĀDP</i>) 2020/1990 (2020. gada 3. decembris), ar ko groza Lēmumu 2010/452/KĀDP par Eiropas Savienības Pārraudzības misiju Gruzijā, <i>EUMM Georgia</i> OV L 411, 7.12.2020., 1.–2. lpp.	12074/20
Padomes Lēmums par to, lai Savienības vārdā parakstītu un noslēgtu Nolīgumu starp ES un Somālijas Federatīvās Republikas valdību par <i>EUTM Somalia</i> statusu	13021/20 + 13022/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 3. decembrī	CM 5102/20
Apstiprinājums sarunu sākšanai par <i>ASEM</i> savienojamības paziņojumu un <i>ASEM</i> sociālekonomiskās atveseļošanas paziņojumu	13349/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 3. decembrī	CM 5166/20
Padomes secinājumi par kapitāla tirgu savienību	12898/1/20

	REV1
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 4. decembrī	CM 5206/20
Nodoms neiebilst pret Komisijas Deleģēto regulu (ES) .../... (2020. gada 6. novembris), ar ko Deleģēto regulu (ES) 2019/815 groza attiecībā uz regulatīvajos tehniskajos standartos par vienoto elektronisko ziņošanas formātu noteiktās taksonomijas 2020. gada atjauninājumu	12736/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 4. decembrī	CM 5194/20
Padomes nostāja pirmajā lasījumā, lai pieņemtu Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu, ar kuru groza Regulu (ES, <i>Euratom</i>) Nr. 883/2013 attiecībā uz sadarbību ar Eiropas Prokuratūru un Eiropas Biroja krāpšanas apkarošanai izmeklēšanas efektivitāti	10008/20
Padomes nostāja pirmajā lasījumā, lai pieņemtu Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu, ar kuru groza Regulu (ES, <i>Euratom</i>) Nr. 883/2013 attiecībā uz sadarbību ar Eiropas Prokuratūru un Eiropas Biroja krāpšanas apkarošanai izmeklēšanas efektivitāti – Padomes paskaidrojuma raksts	10008/20
Itālijas paziņojums Itālija apstiprina, cik svarīgi jau sākotnējos administratīvu izmeklēšanu posmos ir iegūt un izmantot datus no banku reģistriem un darījumiem, cita starpā arī Eiropas Savienības finanšu interešu aizsardzības nolūkā. Šādā perspektīvā Itālija uzskata, ka ir vajadzīgs, lai <i>OLAF</i> veiktajās administratīvajās izmeklēšanās piekļuve banku datiem notiktu ar tādā pašā administratīvajā jomā kompetentu valsts iestāžu palīdzību un sadarbību un Eiropas Savienības finanšu interešu aizsardzības nolūkā, ievērojot LESD 325. pantu. Lai nodrošinātu lielāku un viendabīgāku efektivitāti administratīvajās izmeklēšanās krāpšanas apkarošanas jomā, Itālija cer, ka praksē administratīvā ceļā iegūt banku datus būs iespējams visā Eiropas Savienības teritorijā, kā tas jau ir Itālijā.	
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 4. decembrī	CM 5193/20
Eiropas Parlamenta un Padomes Regula par Savienības tarifa kvotu un citu importa kvotu piemērošanu Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2020/2170 (2020. gada 16. decembris) par Savienības tarifa kvotu un citu importa kvotu piemērošanu OV L 432, 21.12.2020., 1.–3. lpp.	43/20

Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 4. decembrī	CM 5179/20
<i>Likumdošanas plānošana</i> Kopīgā deklarācija par ES likumdošanas prioritātēm 2021. gadā	13546/20
Maltas un Kipras paziņojums par kopīgo deklarāciju par ES likumdošanas prioritātēm 2021. gadā Malta un Kipra pauž nožēlu, ka Farmācijas stratēģijā minētie tiesību aktu priekšlikumi nav iekļauti kopīgajā deklarācijā par likumdošanas prioritātēm 2021. gadā. Tam, ka farmaceitiskie produkti tiek laisti visu dalībvalstu tirgos, ir prioritāra nozīme. Pašreizējais modelis, saskaņā ar kuru lēmumi par produktu laišanu tirgū ir balstīti uz komerciāliem apsvērumiem, nav īstenojams. Apvienotās Karalistes izstāšanās, kā arī Covid-19 pandēmijas sekas ir tikai palielinājušas šo problēmu. Tāpēc Malta un Kipra cer, ka šie priekšlikumi tiks iekļauti kopīgajā deklarācijā par likumdošanas prioritātēm 2022. gadā. Malta un Kipra pauž nožēlu arī par to, ka kopīgajā deklarācijā nav atsaucies uz solidaritātes un taisnīga atbildības sadalījuma principu saistībā ar atsauci uz darbu migrācijas jomā.	CM 5179/20
Kopīgie secinājumi par politikas mērķiem un prioritātēm 2020.–2024. gadam	13547/20
Austrijas, Dānijas un Zviedrijas paziņojums par kopīgajiem secinājumiem par politikas mērķiem un prioritātēm 2020.–2024. gadam Ar šo Austrija, Dānija un Zviedrija uzsver, ka kopīgo secinājumu par politikas mērķiem un prioritātēm 2020.–2024. gadam formulējums neskar mūsu nostāju attiecībā uz Komisijas priekšlikumu par adekvātām minimālajām algām. Eiropas sociālo tiesību pīlārā nav paredzēta juridiska iniciatīva attiecībā uz adekvātām minimālajām algām. Gluži pretēji, Eiropas sociālo tiesību pīlārs būtu jāīsteno ES un dalībvalstu līmenī, pienācīgi ņemot vērā attiecīgās kompetences, kā arī pilnībā ievērojot sociālo partneru autonomiju. Sociālo partneru autonomijas saglabāšana – arī attiecībā uz sociālā pīlāra principiem – ir būtiska, lai saglabātu elastīgu un dinamisku darba tirgu. Mums ir rūpīgi jāanalizē Komisijas priekšlikums par adekvātām minimālajām algām, jo īpaši tā juridiskais pamats, kuru mēs uzskatām par apšaubāmu, ņemot vērā LESD noteiktos ierobežojumus, subsidiaritātes jautājumu un risku apdraudēt labi funkcionējošus darba tirgus modeļus, tostarp tos, kuros sociālie partneri var rīkot darba koplīguma slēgšanas sarunas bez valdības iejaukšanās.	CM 5179/20
Ungārijas un Polijas paziņojums par kopīgajiem secinājumiem par politikas mērķiem un prioritātēm 2020.–2024. gadam Ungārija un Polija atkārtoti savā nostājā, kuru tās pauda 2017. gada paziņojumā, kas tika sniegts saistībā ar Eiropas sociālo tiesību pīlāra apstiprināšanu, proti, ka pīlāra mērķis ir sniegt politiskas norādes. Tāpēc pīlārs (un arī tā turpmākais rīcības plāns) nerada jaunas tiesības un pienākumus, un tajā ir jāievēro Līgumos noteiktais kompetenču sadalījums. Ungārija un Polija uzskata, ka ir svarīgi, ka Eiropas Komisijas tiesību akta priekšlikumā par adekvātām minimālajām algām ES	

pienācīgi tiek ņemti vērā Līguma noteikumi un dalībvalstu kompetence. Mums ir arī ļoti svarīgi, lai iespējamās pieņemšanas gadījumā tiktu piemērots pareizais juridiskais pamats.	
Maltas un Austrijas paziņojums par kopīgajiem secinājumiem par politikas mērķiem un prioritātēm 2020.–2024. gadam Malta un Austrija ņem vērā kopīgo secinājumu 7. punktā minēto atsauci un vārda "alianse" izmantošanu saistībā ar ES aizsardzības spēju uzlabošanu spēcīgākai Eiropai. Šā vārda lietošana var izraisīt nepareizu interpretāciju, jo īpaši ņemot vērā, ka to izmanto gan aizsardzības spēju, gan transatlantisko attiecību kontekstā. Šajā sakarā Malta un Austrija atgādina, ka ES aizsardzības spēju uzlabošana būtu jāveic, pilnībā ievērojot Līgumos paredzētos un Eiropadomes noteiktos principus, tostarp iekļautības, savstarpīguma un ES lēmumu pieņemšanas autonomijas principus, un pilnībā ievērojot dalībvalstu drošības un aizsardzības politikas īpašās iezīmes.	
Zviedrijas paziņojums par kopīgajiem secinājumiem par politikas mērķiem un prioritātēm 2020.–2024. gadam Zviedrija uzsver, ka kopīgo secinājumu par politikas mērķiem un prioritātēm 2020.–2024. gadam formulējums neskar mūsu nostāju attiecībā uz jebkuru turpmāku priekšlikumu par darba samaksas pārredzamību.	
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 4. decembrī	CM 5178/20
<i>Eiropas Parlamenta un Padomes Regula, ar ko groza Padomes Regulu (EK) Nr. 428/2009 attiecībā uz Savienības vispārējās eksporta atļaujas piešķiršanu konkrētu divējāda lietojuma preču eksportam no Savienības uz Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienoto Karalisti</i> Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2020/2171 (2020. gada 16. decembris), ar ko groza Padomes Regulas (EK) Nr. 428/2009 IIa pielikumu attiecībā uz Savienības vispārējās eksporta atļaujas piešķiršanu konkrētu divējāda lietojuma preču eksportam no Savienības uz Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienoto Karalisti OV L 432, 21.12.2020., 4.–6. lpp.	45/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 4. decembrī	CM 5208/20
<i>Padomes Lēmums, ar ko ieceļ divus Reģionu komitejas locekļus, ko izvirzījusi Portugāles Republika</i> Padomes Lēmums (ES) 2020/2001 (2020. gada 4. decembris), ar ko ieceļ divus Reģionu komitejas locekļus, ko izvirzījusi Portugāles Republika OV L 413, 8.12.2020., 4.–5. lpp.	13397/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 4. decembrī	CM 5200/20
<i>Padomes Lēmums par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem EEZ Apvienotajā komitejā attiecībā uz grozījumu EEZ līguma IV pielikumā (Enerģētika)[32017R2195 – elektroenerģijas balansēšanas vadlīnijas "EB"]</i> Padomes Lēmums (ES) 2020/2023 (2020. gada 4. decembris) par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem EEZ Apvienotajā komitejā attiecībā uz grozījumu EEZ līguma IV pielikumā (Enerģētika) (Dokuments attiecas uz EEZ) OV L 419, 11.12.2020., 15.–15. lpp.	12941/20 12942/20

Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 4. decembrī	CM 5199/20
<i>Padomes Lēmums par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem EEZ Apvienotajā komitejā attiecībā uz grozījumu EEZ līguma IV pielikumā (Enerģētika)[32016R1719 – nākotnes jaudas piešķiršanas vadlīnijas "FCA"]</i>	12937/20 12938/20
Padomes Lēmums (ES) 2020/2024 (2020. gada 4. decembris) par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem EEZ Apvienotajā komitejā attiecībā uz grozījumu EEZ līguma IV pielikumā (Enerģētika) (Dokuments attiecas uz EEZ) OV L 419, 11.12.2020., 14.–14. lpp.	
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 4. decembrī	CM 5198/20
<i>Padomes Lēmums par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem EEZ Apvienotajā komitejā attiecībā uz grozījumu EEZ līguma IV pielikumā (Enerģētika) [32017R1485 – elektroenerģijas pārvades sistēmas darbības vadlīnijas "ETS" - "SOGL"]</i>	12932/20 12933/20
Padomes Lēmums (ES) 2020/2023 (2020. gada 4. decembris) par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem EEZ Apvienotajā komitejā attiecībā uz grozījumu EEZ līguma IV pielikumā (Enerģētika) (Dokuments attiecas uz EEZ) OV L 419, 11.12.2020., 13.–13. lpp.	
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 4. decembrī	CM 5197/20
<i>Padomes Lēmums par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem EEZ Apvienotajā komitejā attiecībā uz grozījumu EEZ līguma IV pielikumā (Enerģētika)[32015R1222 – pārslodzes vadības vadlīnijas "CM"]</i>	12928/20 12929/20
Padomes Lēmums (ES) 2020/2022 (2020. gada 4. decembris) par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem EEZ Apvienotajā komitejā attiecībā uz grozījumu EEZ līguma IV pielikumā (Enerģētika) (Dokuments attiecas uz EEZ) OV L 419, 11.12.2020., 12.–12. lpp.	
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 4. decembrī	CM 5168/20
<i>Padomes Īstenošanas lēmums, ar ko Īrijai saskaņā ar Regulu (ES) 2020/672 piešķir pagaidu atbalstu bezdarba risku mazināšanai ārkārtas situācijā pēc Covid-19 uzliesmojuma</i>	13007/20
Padomes Īstenošanas lēmums (ES) 2020/2005 (2020. gada 4. decembris), ar ko Īrijai saskaņā ar Regulu (ES) 2020/672 piešķir pagaidu atbalstu bezdarba risku mazināšanai ārkārtas situācijā pēc Covid-19 uzliesmojuma OV L 412, 8.12.2020., 33.–35. lpp.	
Dānijas deklarācija pieņemšanas laikā, izmantojot rakstisko procedūru	
Dānija var apstiprināt, ka tiek pieņemts Padomes Īstenošanas lēmums, ar ko piešķir pagaidu atbalstu Īrijai saskaņā ar <i>SURE</i> regulu, pamatojoties uz izpratni par Komisijas atbildēm uz tehniskajās apspriedēs uzdotajiem jautājumiem, ka īstenošanas aktā un divpusējā aizdevumu nolīgumā tiks ievērotas ES pamattiesības, tostarp diskriminācijas aizliegums, kas ir Dānijas prioritāte.	
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 4. decembrī	CM 5130/20
<i>Padomes Lēmums par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Pasaules Tirdzniecības organizācijas Vispārējā padomē</i>	12962/20

<i>attiecībā uz tāda lēmuma pieņemšanu, ar kuru dažus pārtikas produktu iepirkumus atbrīvo no eksporta aizliegumu vai ierobežojumu piemērošanas</i>	
Padomes Lēmums (ES) 2020/2026 (2020. gada 4. decembris) par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāņem Pasaules Tirdzniecības organizācijas Vispārējā padomē attiecībā uz tāda lēmuma pieņemšanu, ar kuru dažus pārtikas produktu iepirkumus atbrīvo no eksporta aizliegumu vai ierobežojumu piemērošanas OV L 419, 11.12.2020., 16.–17. lpp.	
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 4. decembrī	CM 5022/20
Padomes Lēmums, ar ko nomaina Eiropas Dzīves un darba apstākļu uzlabošanas fonda valdes locekli no Spānijas	13111/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 7. decembrī	CM 5045/20
<i>Padomes Direktīva, ar ko, reaģējot uz Covid-19 pandēmiju, groza Direktīvu 2006/112/EK attiecībā uz pagaidu pasākumiem saistībā ar pievienotās vērtības nodokli, kas piemērojams Covid-19 vakcīnām un in vitro diagnostikas medicīniskajām ierīcēm</i> Padomes Direktīva (ES) 2020/2020 (2020. gada 7. decembris), ar ko, reaģējot uz Covid-19 pandēmiju, groza Direktīvu 2006/112/EK attiecībā uz pagaidu pasākumiem saistībā ar pievienotās vērtības nodokli, kas piemērojams Covid-19 vakcīnām un <i>in vitro</i> diagnostikas medicīniskajām ierīcēm OV L 419, 11.12.2020., 1.–4. lpp.	12946/20
Ungārijas paziņojums Principā Ungārijai ir bažas par pamatojumu 0 % PVN likmes noteikšanai. Tomēr, ņemot vērā ārkārtas apstākļus un ļoti nopietno sabiedrības veselības situāciju Eiropā, Ungārija atbalsta direktīvas ātru pieņemšanu ar nosacījumu, ka tiek saglabāta tās ierobežotā darbības joma un piemērošanas laiks.	
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 7. decembrī	CM 5121/20
PTO aktu kopums par mikrouzņēmumiem, maziem un vidējiem uzņēmumiem	10647/20

Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 7. decembrī	CM 5215/20
<i>Padomes Lēmums par nostāju, kura Eiropas Savienības vārdā jāieņem ES un Centrālamerikas Asociācijas padomē attiecībā uz Nolīguma, ar ko izveido asociāciju starp Eiropas Savienību un tās dalībvalstīm, no vienas puses, un Centrālameriku, no otras puses, II pielikuma 2. papildinājuma grozījumiem un paskaidrojumu ieviešanu attiecībā uz II pielikuma 15., 16., 19., 20. un 30. pantu.</i> Padomes Lēmums (ES) 2020/2027 (2020. gada 7. decembris) par nostāju, kura Eiropas Savienības vārdā jāieņem ES un Centrālamerikas Asociācijas padomē attiecībā uz Nolīguma, ar ko izveido asociāciju starp Eiropas Savienību un tās dalībvalstīm, no vienas puses, un Centrālameriku, no otras puses, II pielikuma 2. papildinājuma grozījumiem un paskaidrojumu ieviešanu attiecībā uz II pielikuma 15., 16., 19., 20. un 30. pantu, un ar ko atceļ Lēmumus (ES) 2016/1001 un (ES) 2016/1336 OV L 419, 11.12.2020., 18.–19. lpp.	11696/20 11697/20 11699/20
Komisijas paziņojums	
Komisija uzskata, ka Padomes lēmums būtu jāadresē Komisijai, un tādēļ uzskata izmaiņas 4. pantā par nepiemērotām.	
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 7. decembrī	CM 5217/20
Padomes Lēmums par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Stabilizācijas un asociācijas padomē, kura izveidota ar Stabilizācijas un asociācijas nolīgumu starp Eiropas Kopienām un to dalībvalstīm, no vienas puses, un Albānijas Republiku, no otras puses, attiecībā uz grozījumu minētā nolīguma 4. protokolā par jēdziena "noteiktas izcelsmes izstrādājumi" definīciju un administratīvās sadarbības metodēm	11990/20 11141/20
Padomes Lēmums par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Stabilizācijas un asociācijas padomē, kura izveidota ar Stabilizācijas un asociācijas nolīgumu starp Eiropas Kopienām un to dalībvalstīm, no vienas puses, un Bosniju un Hercegovinu, no otras puses, attiecībā uz grozījumu minētā nolīguma 2. protokolā par jēdziena "noteiktas izcelsmes izstrādājumi" definīciju un administratīvās sadarbības metodēm	11996/20 11065/20
Padomes Lēmums par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Apvienotajā komitejā, kura izveidota ar Līgumu par Eiropas Ekonomikas zonu, attiecībā uz grozījumu minētā līguma 4. protokolā par jēdziena "noteiktas izcelsmes izstrādājumi" definīciju un administratīvās sadarbības metodēm	10296/20 10297/20
Padomes Lēmums par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Asociācijas padomē, kura izveidota ar Eiropas un Vidusjūras reģiona valstu nolīgumu, ar ko izveido asociāciju starp Eiropas Kopienām un to dalībvalstīm, no vienas puses, un Ēģiptes Arābu Republiku, no otras puses, attiecībā uz grozījumu minētā nolīguma 4. protokolā par jēdziena "noteiktas izcelsmes izstrādājumi" definīciju un administratīvās sadarbības metodēm	11999/20 11075/20
Padomes Lēmums par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Apvienotajā komitejā, kura izveidota ar Nolīgumu starp Eiropas Kopienām, no vienas puses, un Dānijas valdību un Farēru salu autonomijas valdību, no otras puses, attiecībā uz grozījumu	10256/20 10257/20

minētā nolīgumā 3. protokolā par jēdziena "noteiktas izcelsmes izstrādājumi" definīciju un administratīvās sadarbības metodēm	
Padomes Lēmums par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Muitas apakškomitejā, kura izveidota ar Asociācijas nolīgumu starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopienu, no vienas puses, un Gruziju, no otras puses, attiecībā uz grozījumu minētā nolīguma I protokolā par jēdziena "noteiktas izcelsmes izstrādājumi" definīciju un administratīvās sadarbības metodēm	12004/20 11080/20
Padomes Lēmums par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Apvienotajā komitejā, kura izveidota ar nolīgumu starp Eiropas Ekonomikas kopienu, no vienas puses, un Islandes Republiku, no otras puses, attiecībā uz grozījumu minētā nolīguma 3. protokolā par jēdziena "noteiktas izcelsmes izstrādājumi" definīciju un administratīvās sadarbības metodēm	10291/20 10292/20
Padomes Lēmums par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Asociācijas padomē, kura izveidota ar Eiropas un Vidusjūras reģiona valstu nolīgumu, ar ko izveido asociāciju starp Eiropas Kopienām un to dalībvalstīm, no vienas puses, un Izraēlas Valsti, no otras puses, attiecībā uz grozījumu minētā nolīguma 4. protokolā par jēdziena "noteiktas izcelsmes izstrādājumi" definīciju un administratīvās sadarbības metodēm	12006/20 11081/20
Padomes Lēmums par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Asociācijas padomē, kura izveidota ar Eiropas un Vidusjūras reģiona valstu nolīgumu, ar ko izveido asociāciju starp Eiropas Kopienām un to dalībvalstīm, no vienas puses, un Jordānijas Hāšimītu Karalisti, no otras puses, attiecībā uz grozījumu minētā nolīguma 3. protokolā par jēdziena "noteiktas izcelsmes izstrādājumi" definīciju un administratīvās sadarbības metodēm	12009/20 11085/20
Padomes Lēmums par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Stabilizācijas un asociācijas padomē, kura izveidota ar Stabilizācijas un asociācijas nolīgumu starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopienu, no vienas puses, un Kosovu*, no otras puses, attiecībā uz grozījumu minētā nolīguma III protokolā par jēdziena "noteiktas izcelsmes izstrādājumi" definīciju un administratīvās sadarbības metodēm	12010/20 11096/20
* Šis nosaukums neskar nostājas par statusu un atbilst ANO DP Rezolūcijai 1244 (1999) un Starptautiskās Tiesas atzinumam par Kosovas neatkarības deklarāciju.	
Padomes Lēmums par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Asociācijas padomē, kura izveidota ar Eiropas un Vidusjūras reģiona valstu Nolīgumu, ar ko izveido asociāciju starp Eiropas Kopienām un tās dalībvalstīm, no vienas puses, un Libānas Republiku , no otras puses, attiecībā uz grozījumu minētā nolīguma 4. protokolā par jēdziena "noteiktas izcelsmes izstrādājumi" definīciju un administratīvās sadarbības metodēm	12011/20 11104/20
Padomes Lēmums par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Stabilizācijas un asociācijas padomē, kura izveidota ar Stabilizācijas un asociācijas nolīgumu starp Eiropas Kopienām un to dalībvalstīm, no vienas puses, un bijušo Dienvidslāvijas Maķedonijas Republiku , no otras puses, attiecībā uz grozījumu minētā nolīguma 4. protokolā par jēdziena "noteiktas izcelsmes izstrādājumi" definīciju un administratīvās sadarbības metodēm	12012/20 11113/20

Padomes Lēmums par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Muitas apakškomitejā, kura izveidota ar Asociācijas nolīgumu starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopienu un to dalībvalstīm, no vienas puses, un Moldovas Republiku , no otras puses, attiecībā uz grozījumu minētā nolīguma II protokolā par jēdziena "noteiktas izcelsmes izstrādājumi" definīciju un administratīvās sadarbības metodēm	12017/20 un 11115/20
Padomes Lēmums par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Stabilizācijas un asociācijas padomē, kura izveidota ar Stabilizācijas un asociācijas nolīgumu starp Eiropas Kopienām un to dalībvalstīm, no vienas puses, un Melnkalnes Republiku , no otras puses, attiecībā uz grozījumu minētā nolīguma 3. protokolā par jēdziena "noteiktas izcelsmes izstrādājumi" definīciju un administratīvās sadarbības metodēm	12018/20 11124/20
Padomes Lēmums par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Apvienotajā komitejā, kura izveidota ar nolīgumu starp Eiropas Ekonomikas kopienu, no vienas puses, un Norvēģijas Karalisti , no otras puses, attiecībā uz grozījumu minētā nolīguma 3. protokolā par jēdziena "noteiktas izcelsmes izstrādājumi" definīciju un administratīvās sadarbības metodēm	10280/20 10281/20
Padomes Lēmums par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Apvienotajā komitejā, kura izveidota Eiropas un Vidusjūras reģiona valstu pagaidu asociācijas nolīgumu par tirdzniecību un sadarbību starp Eiropas Kopieni, no vienas puses, un Palestīnas atbrīvošanas organizāciju (PAO) Jordānas Rietumkrasta un Gazas sektora Palestīniešu pašpārvaldes vajadzībām, no otras puses, attiecībā uz grozījumu minētā nolīguma 3. protokolā par jēdziena "noteiktas izcelsmes izstrādājumi" definīciju un administratīvās sadarbības metodēm	12019/20 11125/20
Padomes Lēmums par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Stabilizācijas un asociācijas padomē, kura izveidota ar Stabilizācijas un asociācijas nolīgumu starp Eiropas Kopienām un to dalībvalstīm, no vienas puses, un Serbijas Republiku , no otras puses, attiecībā uz grozījumu minētā nolīguma 3. protokolā par jēdziena "noteiktas izcelsmes izstrādājumi" definīciju un administratīvās sadarbības metodēm	12037/20 11126/20
Padomes Lēmums par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Apvienotajā komitejā, kura izveidota ar Nolīgumu starp Eiropas Ekonomikas kopienu un Šveices Konfederāciju attiecībā uz grozījumu minētā nolīguma 3. protokolā par jēdziena "noteiktas izcelsmes izstrādājumi" definīciju un administratīvās sadarbības metodēm	10244/20 10245/20
Padomes Lēmums par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Muitas apakškomitejā, kura izveidota ar Asociācijas nolīgumu starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopienu un tās dalībvalstīm, no vienas puses, un Ukrainu , no otras puses, attiecībā uz grozījumu minētā nolīguma I protokolā par jēdziena "noteiktas izcelsmes izstrādājumi" definīciju un administratīvās sadarbības metodēm	12053/20 11131/20
Padomes Lēmums par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem ES un Turcijas Asociācijas padomē attiecībā uz grozījumu EK un Turcijas Asociācijas padomes par lauksaimniecības produktu tirdzniecības režīmu Lēmuma Nr. 1/98 3. protokolā par jēdziena "noteiktas izcelsmes izstrādājumi" definīciju un administratīvās sadarbības metodēm	12051/20 11128/20
Padomes Lēmums par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Apvienotajā komitejā, kura izveidota ar Nolīgumu starp Eiropas Ogļu un tērauda kopienu un Turcijas Republiku par produktu tirdzniecību, uz kuriem attiecas Eiropas Ogļu un tērauda	12052/20 11130/20

kopienas dibināšanas līgums, attiecībā uz grozījumu minētā nolīguma 1. protokolā par jēdziena "noteiktas izcelsmes izstrādājumi" definīciju un administratīvās sadarbības metodēm	
Komisijas paziņojums Komisija uzskata, ka Padomes lēmums būtu jāadresē Komisijai, un tādēļ uzskata izmaiņas 2. pantā par nepiemērotām.	
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 8. decembrī	CM 4950/20
Publiska piekļuve dokumentiem – atkārtots pieteikums Nr. 22/c/01/20	12323/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 8. decembrī	CM 5267/20 REV1
<i>Padomes Lēmums, ar ko pieņem Padomes nostāju par Eiropas Savienības 2020. finanšu gada budžeta grozījuma Nr. 10 projektu</i> Padomes Lēmums (ES) 2020/2077 (2020. gada 8. decembris), ar ko pieņem Padomes nostāju par Eiropas Savienības 2020. finanšu gada budžeta grozījuma Nr. 10 projektu OV L 424, 15.12.2020., 57.–57. lpp.	13642/20
Kipras paziņojums Turcijas pastāvīgā nelikumīgā un provokatīvā rīcība pret ES dalībvalstu suverenitāti un suverēnajām tiesībām, kā arī tās ievērojamais regress visās ES <i>acquis</i> jomās, ir pilnībā neatbilstošs tās kandidātvalsts statusam. Tāpēc Kipra iebilst pret jebkādiem maksājumiem Turcijai, tostarp to attiecīgo maksājumu apropriāciju piešķiršanu, kas iekļautas budžeta grozījuma projektā 10/2020.	

Grieķijas paziņojums Grieķija atbalsta visus tos finansējumus no ES budžeta, kuru mērķis ir palīdzība bēgļiem, ņemot vērā to humanitāro raksturu, tostarp finansējumu Bēgļu atbalsta mehānismam Turcijā (<i>FRiT</i>), par ko panākta vienošanās ES un Turcijas (kopīgajā) 2016. gada marta paziņojumā. Turcijas pastāvīgā nelikumīgā un provokatīvā rīcība pret ES dalībvalstu suverenitāti un suverēnajām tiesībām, kā arī tās ievērojamais regress visās ES <i>acquis</i> jomās, ir pilnībā neatbilstošs tās kandidātvalsts statusam. Tādējādi Grieķija nevar piekrist nekādiem maksājumiem Turcijai, izņemot humanitāra rakstura maksājumus, pat ja minētie maksājumi ir saistīti ar iepriekš uzņemtām saistībām, jo īpaši ar budžeta grozījuma projektā 10/2020 iekļauto maksājumu apropriāciju attiecīgu piešķiršanu.	
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 9. decembrī	CM 5271/20
<i>Eiropas Parlamenta un Padomes Regula par muitas nodokļu atcelšanu dažām precēm</i> Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2020/2131 (2020. gada 16. decembris) par muitas nodokļu atcelšanu dažām precēm OV L 430, 18.12.2020., 1.–4. lpp.	44/20 REV1
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 10. decembrī	CM 5317/20
<i>Padomes Lēmums par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem EEZ Apvienotajā komitejā attiecībā uz EEZ līguma VI pielikuma (Sociālais nodrošinājums) grozījumu</i> Padomes Lēmums (ES) 2020/2135 (2020. gada 10. decembris) par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem EEZ Apvienotajā komitejā attiecībā uz EEZ līguma VI pielikuma (Sociālais nodrošinājums) grozījumu (Dokuments attiecas uz EEZ) OV L 430, 18.12.2020., 12.–13. lpp.	12968/20 12969/20

Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 10. decembrī	CM 5318/20
<i>Padomes Lēmums par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Apvienotajā komitejā, kura izveidota saskaņā ar Nolīgumu starp Eiropas Kopienu un tās dalībvalstīm, no vienas puses, un Šveices Konfederāciju, no otras puses, par personu brīvu pārvietošanos, attiecībā uz grozījumiem minētā nolīguma II pielikumā par sociālā nodrošinājuma sistēmu koordināciju</i> Padomes Lēmums (ES) 2020/2134 (2020. gada 10. decembris) par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Apvienotajā komitejā, kura izveidota saskaņā ar Nolīgumu starp Eiropas Kopienu un tās dalībvalstīm, no vienas puses, un Šveices Konfederāciju, no otras puses, par personu brīvu pārvietošanos, attiecībā uz grozījumiem minētā nolīguma II pielikumā par sociālā nodrošinājuma sistēmu koordināciju (Dokuments attiecas uz EEZ) OV L 430, 18.12.2020., 10.–11. lpp.	12964/20 12965/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 10. decembrī	CM 5302/20
<i>Padomes Lēmums (ES, Euratom), ar ko groza Padomes reglamentu</i> Padomes Lēmums (ES, Euratom) 2020/2030 (2020. gada 10. decembris), ar ko groza Padomes reglamentu OV L 419, 11.12.2020., 24.–25. lpp.	13277/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 10. decembrī	CM 5321/20
Padome sniedz pagaidu apstiprinājumu kriptogrāfijas produktam	13279/20 R-UE/EU-R
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 10. decembrī	CM 5212/20
<i>Padomes Lēmums un Īstenošanas regula par ierobežojošiem pasākumiem pret Kongo Demokrātisko Republiku</i> Padomes Lēmums (KĀDP) 2020/2033 (2020. gada 10. decembris), ar ko groza Lēmumu 2010/788/KĀDP par ierobežojošiem pasākumiem pret Kongo Demokrātisko Republiku OV L 419, 11.12.2020., 30.–35. lpp.	13265/20
<i>Padomes Īstenošanas regula, ar kuru īsteno 9. pantu Regulā (EK) Nr. 1183/2005, ar ko nosaka dažus īpašus ierobežojošus pasākumus, kas vērsti pret personām, kuras pārkāpj ieroču embargo attiecībā uz Kongo Demokrātisko Republiku</i> Padomes Īstenošanas regula (ES) 2020/2021 (2020. gada 10. decembris), ar kuru īsteno 9. pantu Regulā (EK) Nr. 1183/2005, ar ko nosaka dažus īpašus ierobežojošus pasākumus, kas vērsti pret personām, kuras pārkāpj ieroču embargo attiecībā uz Kongo Demokrātisko Republiku OV L 419, 11.12.2020., 5.–11. lpp.	13267/20
Padomes Lēmums un Īstenošanas regula par ierobežojošiem pasākumiem pret Kongo Demokrātisko Republiku – pārskatīšana – I pielikumā izklāstīto atbildes vēstuļu projektu apstiprināšana	13507/20

<i>Padomes Lēmums un Īstenošanas regula par ierobežojošiem pasākumiem pret Kongo Demokrātisko Republiku – pārskatīšana</i> Paziņojums to personu ievērbai, kurām piemēro ierobežojošus pasākumus, kas paredzēti Padomes Lēmumā 2010/788/KĀDP, kurā grozījumi izdarīti ar Padomes Lēmumu (KĀDP) 2020/2033, un Padomes Regulā (EK) Nr. 1183/2005, kuru īsteno ar Padomes Regulu (ES) 2020/2021, par ierobežojošiem pasākumiem pret Kongo Demokrātisko Republiku OV C 428, 11.12.2020., 7.–8. lpp.	13507/20
Padomes Lēmums un Īstenošanas regula par ierobežojošiem pasākumiem pret Kongo Demokrātisko Republiku – pārskatīšana – III pielikumā izklāstīto paziņojumu datu subjektu ievērbai apstiprināšana	13507/20
<i>Padomes Lēmums par Eiropas Savienības militāro misiju, lai palīdzētu Somālijas drošības spēku apmācībā</i> Padomes Lēmums (KĀDP) 2020/2032 (2020. gada 10. decembris), ar ko groza Lēmumu 2010/96/KĀDP par Eiropas Savienības militāro misiju, lai palīdzētu Somālijas drošības spēku apmācībā OV L 419, 11.12.2020., 28.–29. lpp.	12600/20
<i>Padomes Lēmums, ar ko groza Lēmumu 2012/389/KĀDP par Eiropas Savienības spēju veidošanas misiju Somālijā (EUCAP Somalia)</i> Padomes Lēmums (KĀDP) 2020/2031 (2020. gada 10. decembris), ar ko groza Lēmumu 2012/389/KĀDP par Eiropas Savienības spēju veidošanas misiju Somālijā (EUCAP Somalia) OV L 419, 11.12.2020., 26.–27. lpp.	12504/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 10. decembrī	CM 5326/20
<i>Padomes Lēmums par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem ES un Kanādas Apvienotajā muitas sadarbības komitejā attiecībā uz lēmuma pieņemšanu par Kanādas Partneru aizsardzības programmas (Partners in Protection Programme) un Eiropas Savienības Atzītā uzņēmēja programmas savstarpēju atzīšanu</i> Padomes Lēmums (ES) 2020/2078 (2020. gada 10. decembris) par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem ES un Kanādas Apvienotajā muitas sadarbības komitejā attiecībā uz lēmuma pieņemšanu par Kanādas Partneru aizsardzības programmas (<i>Partners in Protection Programme</i>) un Eiropas Savienības Atzītā uzņēmēja programmas savstarpēju atzīšanu OV L 424, 15.12.2020., 58.–59. lpp.	13012/20 13014/20
Komisijas paziņojums Komisija uzskata, ka Padomes lēmums būtu jāadresē Komisijai, un tādēļ uzskata izmaiņas 2. pantā par nepiemērotām. Savienības nostājas paušana struktūrā, kas izveidota ar nolīgumu, ir Savienības ārējās pārstāvības darbs saskaņā ar LES 17. panta 1. punktu un ir Komisijas institucionālā prerogatīva. Komisija šajā ziņā patur visas savas tiesības.	

Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 11. decembrī	CM 5363/20
"Virzība uz ūdeņraža tirgu Eiropā" – Padomes secinājumi	13714/20 + COR 1
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 11. decembrī	CM 5137/20
<i>Padomes Lēmums, ar ko ieceļ vienu Darba ņēmēju pārvietošanās brīvības padomdevējas komitejas locekli un vienu locekļa aizstājēju no Īrijas un Maltas</i> Padomes Lēmums (2020. gada 11. decembris), ar ko ieceļ vienu Darba ņēmēju pārvietošanās brīvības padomdevējas komitejas locekli un vienu locekļa aizstājēju no Īrijas un Maltas OV C 432I, 14.12.2020., 3.–3. lpp.	13118/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 11. decembrī	CM 5134/20
<i>Padomes Lēmums, ar ko ieceļ Darba ņēmēju pārvietošanās brīvības padomdevējas komitejas locekļus un locekļu aizstājējus no Kipras</i> Padomes Lēmums (2020. gada 11. decembris), ar ko ieceļ Darba ņēmēju pārvietošanās brīvības padomdevējas komitejas locekļus un locekļu aizstājējus no Kipras OV C 432I, 14.12.2020., 1.–2. lpp.	12986/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 11. decembrī	CM 5309/20
Padomes secinājumi par Eiropas sadarbības veicināšanu atkrastes un citu atjaunojamo energoresursu enerģijas jomā	13699/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 14. decembrī	CM 5286/20
Padomes rezolūcija par šifrēšanu	13084/1/20 REV1
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 14. decembrī	CM 5289/1/20 REV1
Padomes secinājumi par iekšējo drošību un Eiropas policijas partnerību	13083/1/20 REV1

Čehijas Republikas deklarācija Čehijas Republika kopumā atbalsta Padomes secinājumus par pārrobežu sadarbības veicināšanu tiesībaizsardzības jomā, 1. pielikumu Padomes secinājumiem par iekšējo drošību un Eiropas Policijas partnerību (turpmāk "Padomes secinājumi"). Tomēr tā vēlētos paust savu viedokli par Padomes secinājumu 36. punktā minēto citas valsts teritorijā veikto novērošanu. Saskaņā ar 36. punktu Padome aicina Komisiju apsvērt iespēju konsolidēt ES tiesisko regulējumu, lai vēl vairāk stiprinātu pārrobežu sadarbību tiesībaizsardzības jomā, vienlaikus cita starpā tekstā ir īpaši minēta citas valsts teritorijā veikta novērošana. Čehijas Republika vēlas norādīt, ka pārrobežu novērošana tiek uzskatīta par izmeklēšanas pasākumu, kas ietver pierādījumu vākšanu reāllaikā, nepārtraukti un noteiktā laikposmā, un kā tāds tas ir tiesu iestāžu sadarbības instruments dažās dalībvalstīs (sk. arī pārrobežu uzraudzības tiesiskā regulējuma analīzi ES dalībvalstīs, ko 2009. gadā izstrādāja Eiropas Tiesiskās sadarbības tīkls), un tādēļ šajā sakarā būtu jāņem vērā attiecīgais tiesiskais regulējums, t. i., Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvas 2014/41/ES 2014. gada 3. aprīlis) par Eiropas izmeklēšanas rīkojumu krimināllietās 28. pants. Čehijas Republikā personu un objektu novērošana, tostarp pārrobežu novērošana, ir procesuāla pierādījumu vākšanas darbība kriminālprocesā, kas kā tāda ietilpst tiesu iestāžu sadarbības jomā, un Čehijas Republikas prokuroram ir jāizdod Eiropas izmeklēšanas rīkojums saskaņā ar valsts tiesību aktiem, ar kuriem īsteno minēto direktīvu par Eiropas izmeklēšanas rīkojumu. Neviena Čehijas Republikas policijas iestāde nav tiesīga neatkarīgi pieprasīt, lai šo darbību veiktu citā dalībvalstī. Citā dalībvalstī notiekoša kriminālprocesa vajadzībām pārrobežu novērošanu Čehijas Republikā veic viena iestāde – reģionālā prokuratūra Prāgā.	
Itālijas deklarācija Itālijas delegācija atzinīgi vērtē Padomes secinājumus par iekšējo drošību un Eiropas Policijas partnerību, kas izklāstīti dokumentā 13083/1/20 REV 1 (2020. gada 24. novembris). Tomēr Itālijas delegācija uzskata, ka tekstā nav pietiekami uzsvērts bīstamāko organizāciju polikriminālais raksturs. Lai efektīvi cīnītos pret šīm organizācijām, kas apdraud mūsu pilsoņu pamattiesības un grauj likumīgo ekonomiku, nepietiek ar rīcību atsevišķās noziedzības jomās, kurās tās ik pa laikam ir iesaistītas, bet ir jāizstrādā rīcības plāni, kas vienlaikus var ietekmēt organizāciju kopumā, tās strukturālās iezīmes un saiknes. Raugoties no operatīvā viedokļa, Itālijas delegācija uzskata, ka ir jāveicina visas nepieciešamās darbības, lai cīņa pret mafijas tipa noziedzīgajām organizācijām būtu prioritāte Eiropas Savienības platformās, kas veltītas noziedzības draudiem.	

Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 14. decembrī	CM 5392/20
Nodoms neiebilst pret Komisijas Deleģēto regulu (ES) .../... (20.11.2020.), ar ko groza Deleģēto regulu (ES) 2015/2446 attiecībā uz termiņiem ieviešanas kopsavilkuma deklarāciju un pirmsizvešanas deklarāciju iesniegšanai jūras pārvadājumos no Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienotās Karalistes, Normandijas salām un Menas salas un uz minētajām teritorijām	13278/20 + ADD 1
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 14. decembrī	CM 5378/20
<i>Padomes Lēmums, ar ko pieņem Padomes nostāju par otro Eiropas Savienības 2021. finanšu gada vispārējā budžeta projektu</i> Padomes Lēmums (ES) 2020/2136 (2020. gada 14. decembris), ar ko pieņem Padomes nostāju par otro Eiropas Savienības 2021. finanšu gada vispārējā budžeta projektu OV L 430, 18.12.2020., 14.–14. lpp.	13890/20
Eiropas Parlamenta un Padomes kopīgs paziņojums par maksājumu apropriācijām	13891/20 ADD1
Padome un Parlaments aicina Komisiju 2021. gadā turpināt rūpīgi un aktīvi pārraudzīt 2014.–2020. gada programmu īstenošanu (jo īpaši 2.a apakš kategorijā un "Lauku attīstība"). Šajā nolūkā Padome un Parlaments aicina Komisiju laikus nākt klajā ar atjauninātiem skaitļiem par stāvokli attiecīgajā brīdī un ar aplēsēm par 2021. gada maksājumu apropriācijām. Ja skaitļi parāda, ka 2021. gada budžetā iekļautās apropriācijas ir nepietiekamas, lai segtu vajadzības, Padome un Parlaments aicina Komisiju, cik drīz vien iespējams, nākt klajā ar atbilstošu risinājumu, cita starpā budžeta grozījuma projektu, lai Eiropas Parlaments un Padome pamatotu vajadzību gadījumā varētu laikus pieņemt visus nepieciešamos lēmumus. Attiecīgā gadījumā Padome un Parlaments ņems vērā jautājuma steidzamību un saīsinās lēmumam paredzēto astoņu nedēļu laikposmu, ja tas tiks uzskatīts par vajadzīgu. To pašu piemēro <i>mutatis mutandis</i> , ja skaitļi parāda, ka 2021. gada budžetā iekļautās apropriācijas ir lielākas, nekā nepieciešams.	
Eiropas Parlamenta, Padomes un Komisijas kopīgs paziņojums par Covid-19 krīzes ietekmes novēršanu	
Lai ES interesēs novērstu bezprecedenta Covid-19 krīzes ietekmi, Eiropas Parlaments, Padome un Komisija ir apņēmušies veikt nepieciešamos pasākumus, lai ātri izmantotu visu jauno ES programmu potenciālu, īpašu uzmanību pievēršot tām ekonomikas nozarēm, kuras krīze skārusi vissmagāk, piemēram, tūrismam un MVU, un cilvēkiem, kurus krīze ietekmējusi vissmagāk, piemēram, bērniem un jauniešiem.	

Eiropas Parlamenta un Padomes kopīgs paziņojums par <i>Brexit</i> korekcijas rezervi (BKR) Eiropas Parlaments un Padome aicina Komisiju iesniegt priekšlikumu attiecīgajam instrumentam, kas nepieciešams, lai nekavējoties sāktu izmantot <i>Brexit</i> korekcijas rezervi, nolūkā nodrošināt, ka pietiekamu apropriāciju summu var darīt pieejamu izmantošanai 2021. finanšu gadā. Eiropas Parlaments un Padome savās apspriedēs ņems vērā jautājuma steidzamību. Eiropas Parlaments un Padome aicina Komisiju, tiklīdz tas iespējams, nākt klajā ar budžeta grozījuma projektu, lai 2021. finanšu gadā darītu pieejamas nepieciešamās apropriācijas. Eiropas Parlaments un Padome šādu budžeta grozījuma projektu izskatīs ar pienācīgu neatliekamību.	
Eiropas Komisijas vienpusējs paziņojums par bērnu nabadzības apkarošanu saskaņā ar Eiropas Sociālo fondu Plus Bērnu nabadzības apkarošana kļūs vēl svarīgāka, jo īpaši saistībā ar pašreizējo Covid-19 krīzi, un tai ir jāatvēr pietiekami līdzekļi. Pārskatītajā priekšlikumā par Eiropas Sociālo fondu Plus (COM(2020) 447) ir iekļauta konkrēta tematiskā koncentrācija bērnu nabadzības novēršanai. Saskaņā ar to katrai dalībvalstij vismaz 5 % no ESF+ līdzekļiem, kas tai atvēlēti, ievērojot dalītās pārvaldības principu, jāpiešķir, lai atbalstītu mērķtiecīgas darbības un strukturālas reformas bērnu nabadzības novēršanai (7. panta 3. punkta a) apakšpunkts). Ņemot vērā patlaban paredzētos valstu piešķirumus, 2021.–2027. gada plānošanas periodā tie ir gandrīz pieci miljardi EUR faktiskajās cenās.	
Komisijas vienpusējs paziņojums par decentralizēto aģentūru pārvaldību Komisija ir ļoti ieinteresēta nodrošināt, lai ES decentralizētās aģentūras pildītu savas pilnvaras, tostarp stiprināt un racionalizēt to pārvaldību, kā arī atbalstīt saskaņotu plānošanu un ziņošanu, ko veic visas decentralizētās aģentūras. Komisija uzskata, ka Eiropas Revīzijas palātas Īpašais ziņojums Nr. 22/2020 un atbildes uz to varētu būt pamats kopīgiem turpmākiem pasākumiem, kam būs vajadzīgs Padomes un Parlamenta atbalsts.	
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 14. decembrī	CM 5374/20
Eiropas Savienības kopējo nostāju attiecībā uz ES un Serbijas Stabilizācijas un asociācijas padomes locekļu neformālo sanāksmi	13079/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 14. decembrī	CM 5362/20
Deklarācija sarunām par Enerģētikas kopienas līgumu	13301/1/20 REV1

Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 14. decembrī	CM 5360/20
Konkrētu nesaistošu instrumentu pieņemšana Enerģētikas kopienas Ministru padomē (Tivata, Melnkalne, 2020. gada 17. decembris)	13607/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 14. decembrī	CM 5359/20
Padomes Lēmums par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Enerģētikas kopienas Ministru padomē un Pastāvīgajā augsta līmeņa grupā	13502/20 + ADD 1
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 14. decembrī	CM 5358/20
<i>Daudzgažu finanšu shēma (DFS) 2021.–2027. gadam un atveseļošanas pasākumu kopums</i> Padomes Regula, ar ko nosaka daudzgažu finanšu shēmu 2021.–2027. gadam	9970/20
Austrijas paziņojums Komisijas paziņojums par katras programmas ieguldījumiem klimata jomā attiecībā uz "Starptautisko eksperimentālo kodoltermisko reaktoru" (<i>ITER</i>) ir norādīts: paredzamais ieguldījums 100 % apmērā, lai sasniegtu vispārējo mērķi – vismaz 30 % no Savienības budžeta un <i>NGEU</i> izdevumu kopsummas. Šajā sakarā Austrija atgādina, ka mērķrādītājiem nozaru tiesību aktos / programmās ir jāatbilst ES mērķim panākt klimatneitralitāti līdz 2050. gadam un jāsekmē Savienības jauno klimata mērķrādītāju 2030. gadam sasniegšana. Tomēr <i>ITER</i> nesekmēs Savienības jauno klimata mērķrādītāju 2030. gadam sasniegšanu un ES mērķa panākt klimatneitralitāti līdz 2050. gadam sasniegšanu, jo pētniecības un eksperimentālais reaktors tuvākajos gados neražos elektroenerģiju. Turklāt pat turpinājuma projekts <i>DEMO</i> – demonstrācijas spēkstacija – vēl nebūs spējīga sekmēt Parīzes nolīguma mērķu sasniegšanu. Drīzāk būvniecības laikā tā radīs neto negatīvu ietekmi uz CO ₂ emisijām. Tā kā – Eiropas Revīzijas palāta ir uzsvērusi, ka dažās jomās piemērotie ES klimata koeficienti nebija atbilstoši Pasaules Bankas izstrādātajam piesardzības principam un – ka šie koeficienti arī novirzās no ESAO klasifikācijas satvara un – tajos nav ņemta vērā investīciju negatīvā ietekme, – ES izdevumi par <i>ITER</i> nebūtu uzskatāmi par ieguldījumu kopējā 30 % klimata mērķrādītāja sasniegšanā.	CM 5358/20

<i>Iestāžu nolīgums par budžeta disciplīnu, sadarbību budžeta jautājumos un pareizu finanšu pārvaldību, kā arī par jauniem pašu resursiem, tostarp par ceļvedi jaunu pašu resursu ieviešanai</i> Iestāžu Nolīgums (2020. gada 16. decembris) starp Eiropas Parlamentu, Eiropas Savienības Padomi un Eiropas Komisiju par budžeta disciplīnu, sadarbību budžeta jautājumos un pareizu finanšu pārvaldību, kā arī par jauniem pašu resursiem, tostarp par ceļvedi jaunu pašu resursu ieviešanai OV L 433I, 22.12.2020., 28.– 46. lpp.	12723/20
Austrijas paziņojums Komisijas paziņojums par katras programmas ieguldījumiem klimata jomā attiecībā uz "Starptautisko eksperimentālo kodoltermisko reaktoru" (<i>ITER</i>) ir norādīts: paredzamais ieguldījums 100 % apmērā, lai sasniegtu vispārējo mērķi – vismaz 30 % no Savienības budžeta un <i>NGEU</i> izdevumu kopsummas. Šajā sakarā Austrija atgādina, ka mērķrādītājiem nozaru tiesību aktos / programmās ir jāatbilst ES mērķim panākt klimatneitralitāti līdz 2050. gadam un jāsekmē Savienības jauno klimata mērķrādītāju 2030. gadam sasniegšana. Tomēr <i>ITER</i> nesekmēs Savienības jauno klimata mērķrādītāju 2030. gadam sasniegšanu un ES mērķa panākt klimatneitralitāti līdz 2050. gadam sasniegšanu, jo pētniecības un eksperimentālais reaktors tuvākajos gados neražos elektroenerģiju. Turklāt pat turpinājuma projekts <i>DEMO</i> – demonstrācijas spēkstacija – vēl nebūs spējīga sekmēt Parīzes nolīguma mērķu sasniegšanu. Drīzāk būvniecības laikā tā radīs neto negatīvu ietekmi uz CO₂ emisijām. Tā kā – Eiropas Revīzijas palāta ir uzsvērusi, ka dažās jomās piemērotie ES klimata koeficienti nebija atbilstoši Pasaules Bankas izstrādātajam piesardzības principam un – ka šie koeficienti arī novirzās no ESAO klasifikācijas satvara un – tajos nav ņemta vērā investīciju negatīvā ietekme, – ES izdevumi par <i>ITER</i> nebūtu uzskatāmi par ieguldījumu kopējā 30 % klimata mērķrādītāja sasniegšanā.	CM 5358/20

Eiropas Parlamenta, Padomes un Komisijas kopīga deklarācija par konkrētu programmu pastiprināšanu un pamataktu pielāgošanu Neskarot likumdevēja un budžeta lēmēj institūcijas pilnvaras, Eiropas Parlaments, Padome un Komisija vienojas par 2,5 miljardiem EUR 2018. gada cenās palielināt finansējumu attiecīgi pamataktos vai finanšu plānojumā tām programmām, kuras noteicis Eiropas Parlaments. Tas tiks panākts, attiecīgi samazinot rezerves, kas pieejamas saskaņā ar DFS maksimālajiem apjomiem, neskarot elastības instrumenta iespējamo izmantošanu 2021. gadā. Neskarot iestāžu likumdošanas pilnvaras, Eiropas Parlaments, Padome un Komisija vienojas DFS regulas II pielikumā uzskaitīto programmu pamataktos iekļaut noteikumu par finansējuma palielināšanu par tajā norādītajām summām. Programmām, ar kurām izveido budžeta garantijas, papildu summa tiks atspoguļota sniegto garantiju papildu līmenī. OV C 444I, 22.12.2020., 1.-1. lpp.	12793/20
Eiropas Parlamenta deklarācija par konkrētu programmu pastiprināšanu no nepiešķirtu līdzekļu rezervēm Summu 2,5 miljardu EUR apmērā 2018. gada cenās, kas minēta Eiropas Parlamenta, Padomes un Komisijas kopīgajā deklarācijā par konkrētu programmu pastiprināšanu un pamataktu pielāgošanu, iedalīs šādi: – "Apvārsnis Eiropa": +0,5 miljardi EUR – "Erasmus+": +0,5 miljardi EUR, no kuriem 165 miljoni EUR 2021. gadā – "ES veselība": +0,5 miljardi EUR, no kuriem 70 miljoni EUR 2021. gadā – Eiropas Robežu un krasta apsardzes aģentūra: +0,5 miljardi EUR – Humānā palīdzība: +0,5 miljardi EUR	12793/20
Eiropas Parlamenta, Padomes un Komisijas kopīga deklarācija par to, ka atmaksājumi no ĀKK ieguldījumu mehānisma tiek izmantoti Kaimiņattiecību, attīstības sadarbības un starptautiskās sadarbības instrumenta labā Padome piekrīt, ka laikposmā no 2021. līdz 2027. gadam Kaimiņattiecību, attīstības sadarbības un starptautiskās sadarbības instrumenta labā tiks izmantota summa līdz 1 miljardam EUR (2018. gada cenās), kas izriet no atmaksājumiem saskaņā ar ĀKK ieguldījumu mehānismu no darbībām saskaņā ar 9., 10. un 11. Eiropas Attīstības fondu. Visas trīs iestādes piekrīt, ka Kaimiņattiecību, attīstības sadarbības un starptautiskās sadarbības instrumentam būtu jāļauj saņemt minētos līdzekļus. OV C 444I, 22.12.2020., 2.-2. lpp.	12793/20
Eiropas Parlamenta, Padomes un Komisijas kopīga deklarācija par atbrīvoto līdzekļu atkārtotu izmantošanu saistībā ar	12793/20

pētniecības programmu Eiropas Parlaments, Padome un Komisija, neskarot savas institucionālās prerogatīvas, vienojas par labu pētniecības programmai laikposmā no 2021. līdz 2027. gadam vēlreiz darīt pieejamas saistību apropriācijas, kas atbilst saistību atcelšanas summai līdz 0,5 miljardiem EUR (2018. gada cenās) un kas izriet no pilnīgas vai daļējas to projektu neīstenošanas, kuri pieder minētajai programmai vai tās priekštecei, kā paredzēts Finanšu regulas 15. panta 3. punktā. OV C 444I, 22.12.2020., 3.–3. lpp.	
Eiropas Parlamenta, Padomes un Komisijas kopīga deklarācija par rīcību attiecībā uz NGEU procentu izmaksām un atmaksājumiem 2021.–2027. gada DFS	12793/20

Visas trīs iestādes vienojas, ka izdevumi, kas sedz <i>Next Generation EU</i> finansēšanas izmaksas, ir vērsti uz to, lai nesamazinātu ES programmu līdzekļus un fondus. Visas trīs iestādes vienojas, ka rīcību attiecībā uz <i>NGEU</i> procentu izmaksām un atmaksājumiem 2021.–2027. gada DFS, kas pašlaik tiek prognozēta 12,9 miljardu EUR apmērā septiņiem gadiem, neskar to, kā šis jautājums tiks risināts nākamajās DFS, sākot no 2028. gada. Visas trīs iestādes vienojas strādāt pie tā, lai ieviestu pietiekamus jaunus pašu resursus nolūkā segt summu, kas atbilst paredzamajiem izdevumiem saistībā ar atmaksāšanu un procentu izmaksām. OV C 444I, 22.12.2020., 4.–4. lpp.	12793/20
Komisijas deklarācija par tādu pašu resursu izveidi, kuru pamatā ir digitālā nodeva Ņemot vērā norises starptautiskā līmenī, Komisija paātrinās darbu pie to priekšlikumu iesniegšanas, kas nepieciešami, lai Savienībā ieviestu digitālo nodevu, un pēc iespējas drīz un, vēlākais, līdz 2021. gada jūnijam iesniegs priekšlikumu pamataktam. Pamatojoties uz to, Komisija ierosinās, ka ieņēmumi, kas izriet no digitālās nodevas, līdz 2023. gada janvārim kļūs par pašu resursiem.	12793/20
Komisijas deklarācija par tādu pašu resursu izveidi, kuru pamatā ir finanšu darījuma nodoklis Patlaban, ar mērķi tās pabeigt līdz 2022. gada beigām, notiek diskusijas par finanšu darījuma nodokli ciešākas sadarbības ietvaros. Ja tiks panākta vienošanās par šo finanšu darījuma nodokli, Komisija iesniegs priekšlikumu par šā finanšu darījuma nodokļa ieņēmumu pārvietošanu uz ES budžetu kā pašu resursus. Ja līdz 2022. gada beigām vienošanās netiks panākta, Komisija, pamatojoties uz ietekmes novērtējumiem, ierosinās jaunus pašu resursus, kuru pamatā būs jauns finanšu darījuma nodoklis. Komisija tiecas iesniegt šos priekšlikumus līdz 2024. gada jūnijam, lai tos ieviestu līdz 2026. gada 1. janvārim.	12793/20

Eiropas Parlamenta, Padomes un Komisijas kopīga deklarācija par budžeta rūpīgu pārbaudi attiecībā uz jauniem priekšlikumiem, kuru pamatā ir LESD 122. pants un kuri varētu radīt ievērojamu ietekmi uz Savienības budžetu Tā kā: (1) Eiropas Parlaments, Padome un Komisija ("visas trīs iestādes") atzīst, ka LESD 122. pants ir juridiskais pamats tādu pasākumu pieņemšanai, ar kuriem risina īpašas krīzes situācijas, kam varētu būt tāda ietekme uz budžetu, kura var radīt sekas Savienības izdevumu attīstībai pašu resursu robežās. (2) Ņemot vērā to budžeta pilnvaras saskaņā ar Līgumiem, ir lietderīgi, ka abas budžeta lēmēj institūcijas iestādes apspriežas par šādu paredzētu aktu ietekmi uz budžetu, ja šāda ietekme, visticamāk, būs ievērojama. Šajā sakarā Komisijai būtu jāsniedz visa atbilstīgā informācija, kas vajadzīga, lai Eiropas Parlamentam un Padomei palīdzētu to apspriedēs, IR VIENOJUŠIES PAR TURPMĀKO. 1. Šajā deklarācijā ir izklāstīta kārtība budžeta rūpīgas pārbaudes procedūrai (turpmāk "procedūra") starp Eiropas Parlamentu un Padomi, aktīvi piedaloties Komisijai. 2. Šo procedūru var piemērot saistībā ar Komisijas priekšlikumu Padomes aktam, kura pamatā ir LESD 122. pants un kurš varētu radīt ievērojamu ietekmi uz Savienības budžetu. 3. Komisija ikvienam šādam priekšlikumam pievienos novērtējumu par ierosinātā tiesību akta ietekmi uz budžetu un norādīs, vai tā uzskata, ka attiecīgais akts varētu radīt ievērojamu ietekmi uz Savienības budžetu. Pamatojoties uz minēto, Eiropas Parlaments un Padome var pieprasīt procedūras uzsākšanu. 4. Procedūra notiks Jauktajā komitejā, kuras sastāvā ir Eiropas Parlamenta un Padomes attiecīga līmeņa pārstāvji. Komisija piedalīsies Jauktās komitejas darbā. 5. Neskarot Padomes pilnvaras saskaņā ar LESD 122. pantu, Eiropas Parlaments un Padome, pienācīgi ņemot vērā lietas steidzamību, iesaistīsies konstruktīvā dialogā ar mērķi panākt kopīgu izpratni par paredzētā tiesību akta ietekmi uz budžetu. 6. Procedūrai vajadzētu notikt laikposmā, kas nepārsniedz divus mēnešus, izņemot gadījumu, ja attiecīgais akts ir jāpieņem pirms konkrēta datuma vai, ja to prasa lietas steidzamība, – īsākā laikposmā, ko nosaka Padome. OV C 444I, 22.12.2020., 5.–5. lpp.	12793/20
--	-----------------

Eiropas Parlamenta, Padomes un Komisijas kopīga deklarācija atkārtotu izvērtēšanu Finanšu regulas noteikumos attiecībā uz ārējiem piešķirtiem ieņēmumiem un aizņēmumiem un aizdevumiem Nemot vērā vispārīgo informāciju par <i>NGEU</i>, Eiropas Parlaments, Padome un Komisija vienojas, ka Finanšu regulas nākamās pārskatīšanas ietvaros tiks izvērtēti un pienācīgi pārskatīti šādi jautājumi: – noteikumi par ārējiem piešķirtiem ieņēmumiem, jo īpaši attiecībā uz Finanšu regulas 21. panta 5. Punktu; – noteikumi par ziņošanu par aizņēmumu un aizdevumu operācijām. Visas trīs iestādes atzīst, ka spēkā esošos noteikumus par revīzijām un budžeta izpildes apstiprinājuma procedūru piemēro piešķirtajiem ieņēmumiem. OV C 444I, 22.12.2020., 6.–6. lpp.	12793/20								
Komisijas deklarācija par klimata izdevumu apzināšanas metodiku un Eiropas Parlamenta un Padomes iesaisti Komisija nodrošinās, ka klimata izdevumu apzināšanas metodika ir pieklūstama, pārredzama un publiski pieejama. Komisija apmainīsies viedokļiem par klimata izdevumu apzināšanas metodiku ar Eiropas Parlamentu un Padomi. Pārredzamība un informācijas apmaiņa ar Parlamentu un Padomi par progresu klimata mērķu sasniegšanā būs svarīgs klimata izdevumu apzināšanas princips.	12793/20								
Komisijas deklarācija par katras programmas ieguldījumu klimata jomā Neskarot Eiropas Parlamenta un Padomes likumdošanas pilnvaras attiecībā uz attiecīgajiem nozaru pamataktiem, ieguldījums klimata jomā 2021.–2027. gadam, lai sasniegtu vispārējo mērķi – vismaz 30 % no Savienības budžeta un <i>NGEU</i> izdevumu kopsummas –, attiecīgajām programmām un fondiem ir norādīts šādi: <table data-bbox="461 976 1444 1316"> <tr> <th><u><i>Programmas</i></u></th><th><u><i>Paredzamais minimālais ieguldījums</i></u></th></tr> <tr> <td><u><i>"Apvārsnis Eiropa"</i></u></td><td><u><i>35%</i></u></td></tr> <tr> <td><u><i>ITER</i></u></td><td><u><i>100%</i></u></td></tr> <tr> <td><u><i>Fonds InvestEU</i></u></td><td><u><i>30%</i></u></td></tr> </table>	<u><i>Programmas</i></u>	<u><i>Paredzamais minimālais ieguldījums</i></u>	<u><i>"Apvārsnis Eiropa"</i></u>	<u><i>35%</i></u>	<u><i>ITER</i></u>	<u><i>100%</i></u>	<u><i>Fonds InvestEU</i></u>	<u><i>30%</i></u>	12793/20
<u><i>Programmas</i></u>	<u><i>Paredzamais minimālais ieguldījums</i></u>								
<u><i>"Apvārsnis Eiropa"</i></u>	<u><i>35%</i></u>								
<u><i>ITER</i></u>	<u><i>100%</i></u>								
<u><i>Fonds InvestEU</i></u>	<u><i>30%</i></u>								

<u><i>Eiropas infrastruktūras savienošanas instruments</i></u>	<u><i>60%</i></u>		
<u><i>ERAF</i></u>	<u><i>30%</i></u>		
<u><i>Kohēzijas fonds</i></u>	<u><i>37%</i></u>		
<u><i>REACT EU</i></u>	<u><i>25%</i></u>		
<u><i>Atveseļošanas un noturības mehānisms</i></u>	<u><i>37%</i></u>		
<u><i>KLP 2021–2022</i></u>	<u><i>26%</i></u>		
<u><i>KLP 2023–2027</i></u>	<u><i>40%</i></u>		
<u><i>EJZF</i></u>	<u><i>30%</i></u>		
<u><i>LIFE</i></u>	<u><i>61%</i></u>		
<u><i>Taisnīgas pārkārtošanās fondu</i></u>	<u><i>100%</i></u>		
<u><i>KASSI</i></u>	<u><i>25%</i></u>		
<u><i>Lēmums par aizjūras asociāciju</i></u>	<u><i>25%</i></u>		
<u><i>Pirmspievienošanās palīdzība</i></u>	<u><i>16%</i></u>		

Komisija izmantos šos ieguldījumus klimata jomā par atskaides punktu, lai novērtētu novirzes un ierosinātu pasākumus nepietiekama progresu gadījumā.	
Komisijas deklarācija par bioloģiskās daudzveidības izdevumu apzināšanas metodiku un Eiropas Parlamenta un Padomes iesaisti Komisija nodrošinās, ka bioloģiskās daudzveidības izdevumu apzināšanas metodika ir pieejama, pārredzama un publiski pieejama. Pēc tam, kad būs pabeigts Komisijas neseno uzsāktais pētījums par metodiku, Komisija apmainīsies viedokļiem par šo metodiku ar Eiropas Parlamentu un Padomi. Pārredzamība un informācijas apmaiņa ar Parlamentu un Padomi par progresu ar bioloģisko daudzveidību saistīto mērķu sasniegšanā būs svarīga izdevumu apzināšanā.	12793/20
Komisijas deklarācija par vidusposma novērtēšanu/pārskatīšanu Komisija līdz 2024. gada 1. janvārim iesniegs novērtējumu par DFS darbību. Vajadzības gadījumā novērtējumam var pievienot attiecīgus priekšlikumus DFS regulas pārskatīšanai saskaņā ar LESD paredzētajām procedūrām.	12793/20
Padomes nostāja pirmajā lasījumā, lai pieņemtu regulu par vispārēju nosacītības režīmu Savienības budžeta aizsardzībai	9980/20
Padomes nostāja pirmajā lasījumā, lai pieņemtu regulu par vispārēju nosacītības režīmu Savienības budžeta aizsardzībai – pamatojums	9980/20 ADD1
Ungārijas skaidrojums par tās balsojumu Eiropadomes 2020. gada 10. un 11. decembra secinājumos un ar tiem saistītajos Komisijas un Padomes paziņojumos pievērsās Ungārijas politiskajām un dažām juridiskajām bažām attiecībā uz to, kā interpretēt un piemērot projektu Regulai par vispārēju nosacītības režīmu Savienības budžeta aizsardzībai. Tomēr joprojām pastāv nopietnas juridiskas bažas par regulas projekta atbilstību ES tiesībām, tādēļ Ungārijai ir jābalso pret Padomes nostāju pirmajā lasījumā par regulas projektu. Ungārija patur tiesības saskaņā ar LESD 263. pantu.	CM 5358/20
Ungārijas paziņojums Eiropadomes secinājumu un saistīto Komisijas paziņojumu par to, kā interpretēt un piemērot Regulu par vispārēju nosacītības režīmu Savienības budžeta aizsardzībai, pilnīga un godprātīga īstenošana attiecas uz Ungārijas būtiskām valsts interesēm un ir priekšnoteikums tam, lai Ungārija piekristu jebkuram tiesību aktam, kas saistīts ar daudzgadu finanšu shēmu 2021.–2027. gadam, tostarp <i>Next Generation EU</i> .	CM 5358/20

Komisijas paziņojums Komisija ņem vērā Eiropadomes 2020. gada 10. un 11. decembra secinājumus attiecībā uz projektu Regulai par vispārēju nosacītības režīmu Savienības budžeta aizsardzībai. Tā apstiprina Eiropadomes izpratni, ka Komisija ir apņēmusies Regulas piemērošanā ievērot 2020. gada 10. un 11. decembra secinājumu 2. punktā minētos elementus, ciktāl tie ietilpst tās kompetencē saskaņā ar Līgumiem.	CM 5358/20
Komisijas paziņojums Komisija piekrīt apsvērt iespēju Eiropas Parlamentam un Padomei iesniedzamajam ziņojumam par šīs regulas piemērošanu vajadzības gadījumā pievienot attiecīgus priekšlikumus.	CM 5358/20

Padomes, Eiropas Parlamenta un Komisijas kopīgā paziņojuma projekts Neskarot Komisijas iniciatīvas tiesības, Eiropas Parlaments, Padome un Komisija vienojas apsvērt šīs regulas satura iekļaušanu Eiropas Parlamenta un Padomes Regulā (ES, <i>Euratom</i>) 2018/1046 (2018. gada 18. jūlijs) ("Finanšu regula") tās nākamās pārskatīšanas laikā.	13051/20
Padomes Lēmums (ES, <i>Euratom</i>) 2020/2053 (2020. gada 14. decembra) par Eiropas Savienības pašu resursu sistēmu un ar ko atceļ Lēmumu 2014/335/ES, <i>Euratom</i> OV L 424, 15.12.2020., 1.–10. lpp.	10046/20
Nīderlandes paziņojums Nīderlande sarunas par daudzgadu finanšu shēmu, lēmumu par pašu resursiem, regulu par vispārēju nosacītības režīmu Savienības budžeta aizsardzībai un regulu, ar ko izveido atveseļošanas un noturības mehānismu (ANM), uzskata par vienu kopumu. Ir ārkārtīgi svarīgi ievērot Eiropadomes 2020. gada 17.–21. jūlija secinājumu trauksu līdzsvaru un nodrošināt, ka leģislatīvie teksti atbilst šiem secinājumiem. Šobrīd ANM regula joprojām atrodas dialoga stadijā, tāpēc galīgais iznākums nav zināms. Nīderlande atzinīgi vērtē vienošanos par jauno Padomes Lēmumu (ES, <i>Euratom</i>) par Eiropas Savienības pašu resursu sistēmu. Ievērojot lojālas sadarbības principu un lai radītu iespēju ātri ieviest fondus, kuru mērķis ir vērsties pret Covid-19 pandēmijas sekām, Nīderlande balsos par Padomes lēmumu, lai dalībvalstis varētu sākt valsts līmeņa procedūras atbilstīgi to attiecīgajām konstitucionālajām prasībām, kas ir jādara, lai Padomes lēmums stātos spēkā. Ņemot vērā, ka ir jānovērtē viss iepriekš minētais kopums pilnībā, tostarp, lai varētu saņemt parlamenta apstiprinājumu pašu resursu lēmumam, Nīderlandes valdība pašu resursu lēmumu nosūtīs parlamentam tikai pēc tam, kad dialogi attiecībā uz ierosināto ANM regulu būs beigušies apmierinoši un pilnā saskaņā ar Eiropadomes 2020. gada 17.–21. jūlija secinājumiem. Tikmēr Nīderlandes valdība pabeidz vajadzīgo sagatavošanas darbu, kas ļaus sākt apstiprināšanas procedūru valsts parlamentā, kā to prasa Nīderlandes konstitūcija. Igaunijas, Latvijas un Lietuvas paziņojums Igaunija, Latvija un Lietuva atzīmē, ka dialogi par Eiropas infrastruktūras savienošanas instrumenta (EISI) regulu ¹ vēl joprojām notiek. Likumdevēji nav spējuši vienoties par vairākiem politiskiem jautājumiem, kas skaidri tika aplūkoti Eiropadomes ārkārtas sanāksmes secinājumos 2020. gada jūlijā un kas joprojām ir viena no Baltijas valstu galvenajām prioritātēm. Tie cita starpā ietver 1384 miljonu EUR no EISI transporta daļas vispārējā finansējuma iezīmēšanu trūkstošo nozīmīgo pārrobežu dzelzceļa savienojumu pabeigšanai starp kohēzijas valstīm nolūkā atbalstīt vienotā tirgus darbību. Saskaņā ar vienošanos piemēro līdzfinansējuma noteikumus par pārvietojumu no Kohēzijas fonda uz EISI. Igaunija, Latvija un Lietuva uzsver, ka kompromiss par Eiropas infrastruktūras savienošanas instrumentu veido neatņemamu DFS paketes daļu. Lai pašu resursu lēmuma ratifikācijas un apstiprināšanas process Baltijas valstu parlamentos norisinātos sekmīgi, būtiski ir pilnībā ievērot Eiropadomes 2020. gada jūlija secinājumus par DFS 2021.–2027. gadam attiecībā uz Eiropas	CM 5358/20

infrastruktūras savienošanas instrumentu. <i>Rail Baltica</i> ir viens no galvenajiem ES projektiem attiecībā uz pilnīgi jaunu objektu, ar kuru tiek izveidots jauns dzelzceļa koridors cauri trim dalībvalstīm, kas tās savieno ar Eiropas sliežu platuma tīklu un novērš infrastruktūras plaisu. Tā kā šobrīd Baltijas valstīs nav nekādu ātrgaitas dzelzceļa savienojumu ar citām ES dalībvalstīm vai pašu starpā, <i>Rail Baltica</i> nodrošinātu ievērojamu ekonomisko stimulu visam reģionam un uzlabotu transporta savienotību starp kohēzijas valstīm. Projekts ir ārkārtīgi svarīgs ES pastiprināto klimata mērķu sasniegšanā, jo tas iedrošina modālu pārvirzi no autoceļiem uz elektrificētu dzelzceļu, tādējādi palīdzot ievērojami samazināt transporta radītās emisijas. Iezīmētais budžets ir fundamentāli svarīgs tam, lai projekts <i>Rail Baltica</i> tiktu pabeigts laikā; tas šobrīd ir aktīvas izstrādes posmā ar mērķi sākt darbību līdz 2026. gadam. Eiropadome ir atzinusi, cik svarīgi ir pabeigt nozīmīgus trūkstošos pārrobežu dzelzceļa savienojumus, kāds ir <i>Rail Baltica</i>, jo tie veicina ekonomisku, sociālu un teritoriālu kohēziju un ir līdzeklis cīņā ar klimata pārmaiņām. Igaunija, Latvija un Lietuva aicina arī Eiropas Parlamentu piekrist šai nostājai un atbalstīt normu par iezīmēšanu, kā par to vienojusies Eiropadome. ¹ Priekšlikums – Eiropas Parlamenta un Padomes Regula, ar ko izveido Eiropas infrastruktūras savienošanas instrumentu un atceļ Regulas (ES) Nr. 1316/2013 un (ES) Nr. 283/2014; 2018/0228 (COD). 2018/0228 (COD).	
<i>Padomes Regula, ar ko izveido Eiropas Savienības Atveseļošanas instrumentu ekonomikas atveseļošanas atbalstam pēc Covid-19 krīzes</i> Padomes Regula (ES) 2020/2094 (2020. gada 14. decembris), ar ko izveido Eiropas Savienības Atveseļošanas instrumentu ekonomikas atveseļošanas atbalstam pēc Covid-19 krīzes OV L 433I, 22.12.2020., 23.–27. lpp.	9971/20
Eiropas Parlamentam un Komisijai adresēto vēstuļu projekti – apstiprināšana	13027/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 14. decembrī	CM 5416/20
Eiropas Savienības nostāja ES un Azerbaidžānas Sadarbības padomes 17. sanāksmei	13992/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 14. decembrī	CM 5414/20
Eiropas Savienības nostāja trešajai ES un Armēnijas Republikas partnerības padomei	13991/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 15. decembrī	CM 5327/20
Padomes secinājumi par pilsētu un teritoriālo attīstību	13597/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 15. decembrī	CM 5402/20
Padomes secinājumi par Eiropas Revīzijas palātas Īpašo ziņojumu Nr. 19/2020: "Eiropas rūpniecības digitalizācija: vērienīga iniciatīva, kuras panākumi atkarīgi no ES, valdību un uzņēmumu pastāvīgas apņemšanās"	13568/20

Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 15. decembrī	CM 5397/20
Padomes secinājumi par noturības stiprināšanu un hibrīddraudu, tostarp dezinformācijas, apkarošanu saistībā ar Covid-19 pandēmiju	13626/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 17. decembrī	CM 5464/20
<i>Padomes Ieteikums, ar ko groza Ieteikumu (ES) 2020/912 par pagaidu ierobežojumu nebūtiskiem ceļojumiem uz ES un iespējamu šāda ierobežojuma atcelšanu</i> Padomes Ieteikums (ES) 2020/2169 (2020. gada 17. decembris), ar ko groza Ieteikumu (ES) 2020/912 par pagaidu ierobežojumu nebūtiskiem ceļojumiem uz ES un iespējamu šāda ierobežojuma atcelšanu OV L 431, 21.12.2020., 75.–77. lpp.	14135/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 18. decembrī	CM 5419/20
Nodoms neieilst pret Komisijas Deleģēto regulu (ES) .../... (4.12.2020.), ar ko groza Regulas (ES) 2019/125 par tādu preču tirdzniecību, ko varētu izmantot nāvessoda izpildei, spīdzināšanai vai citādi nežēlīgai, necilvēcīgai vai pazemojošai rīcībai vai sodīšanai, I un V pielikumu, lai ņemtu vērā Apvienotās Karalistes izstāšanos no Savienības	13744/20 COR1
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 18. decembrī	CM 5442/20
Padomes secinājumi par Revīzijas palātas īpašo ziņojumu Nr. 21/2020l	14080/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 18. decembrī	CM 5447/20
ES Narkomānijas apkarošanas stratēģija 2021.–2025. gadam	13932/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 18. decembrī	CM 5451/20
Padomes secinājumi par Covid-19 laikā gūtajām atziņām veselības aprūpes jomā	13552/20 + COR1
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 18. decembrī	CM 5463/20
Aropriāciju pārvietojums Nr. DEC 3/2020 2020. gada vispārējā budžeta VII iedaļā – Reģionu komiteja	13530/20
Apstiprinājums aropriāciju pārvietojumam Nr. DEC 2/2020 summas grozījumam 2020. gada vispārējā budžeta VI iedaļā – Eiropas Ekonomikas un sociālo lietu komiteja	13930/20
Apstiprinājums aropriāciju pārvietojumam Nr. DEC 1/2020 summas grozījumam 2020. gada vispārējā budžeta IV iedaļā – Eiropas Ekonomikas un sociālo lietu komiteja	13935/20
Noraidījums aropriāciju pārvietojumam Nr. DEC 1/2020 2020. gada vispārējā budžeta X iedaļā – Eiropas Ārējās darbības dienests	13936/20

Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 18. decembrī	CM 5467/20
<i>Padomes Lēmums, ar ko ieceļ amatā Eiropas Statistikas pārvaldības konsultatīvās padomes priekšsēdētāju</i> Padomes Lēmums (2017. gada 18. decembris), ar ko ieceļ amatā Eiropas Statistikas pārvaldības konsultatīvās padomes priekšsēdētāju OV C 439, 20.12.2017., 7.–7. lpp.	10733/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 18. decembrī	CM 5487/20
<i>Padomes Īstenošanas lēmums, ar ko Nīderlandei atļauj piemērot īpašu pasākumu, atkāpjoties no 168. un 168.a panta Direktīvā 2006/112/EK par kopējo pievienotās vērtības nodokļa sistēmu</i> Padomes Īstenošanas lēmums (ES) 2020/2189 (2020. gada 18. decembris), ar ko Nīderlandei atļauj piemērot īpašu pasākumu, atkāpjoties no 168. un 168.a panta Direktīvā 2006/112/EK par kopējo pievienotās vērtības nodokļa sistēmu OV L 434, 23.12.2020., 1.–2. lpp.	13508/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 18. decembrī	CM 5492/20
Nodoms neiebilst pret Komisijas Deleģēto regulu (ES) .../... (20.11.2020.), ar ko groza Deleģēto regulu (ES) 2015/2446 attiecībā uz termiņiem ieviešanas kopsavilkuma deklarāciju un pirmsizvešanas deklarāciju iesniegšanai jūras pārvadājumos no Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienotās Karalistes, Normandijas salām un Menas salas un uz minētajām teritorijām	13975/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 18. decembrī	CM 5485/20
<i>Padomes Lēmums par to, lai Savienības vārdā parakstītu Brīvprātīgu partnerattiecību nolīgumu starp Eiropas Savienību un Hondurasas Republiku par meža tiesību aktu ieviešanu, pārvaldību un koka izstrādājumu tirdzniecību</i> Padomes Lēmums (ES) 2020/2185 (2020. gada 18. decembris) par to, lai Savienības vārdā parakstītu Brīvprātīgu partnerattiecību nolīgumu starp Eiropas Savienību un Hondurasas Republiku par meža tiesību aktu ieviešanu, pārvaldību un koka izstrādājumu tirdzniecību uz Eiropas Savienību OV L 435, 23.12.2020., 63.–64. lpp.	12513/20
Padomes Lēmums par to, lai noslēgtu Brīvprātīgu partnerattiecību nolīgumu starp Eiropas Savienību un Hondurasas Republiku par meža tiesību aktu ieviešanu, pārvaldību un tirdzniecību – vienošanās pēc būtības – Padomes lūgums Eiropas Parlamentam sniegt piekrišanu	10365/20 12543/20

Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 18. decembrī	CM 5468/20
<i>Padomes Lēmums, ar ko ieceļ amatā divus Eiropas Statistikas pārvaldības konsultatīvās padomes locekļus</i> Padomes Lēmums (2020. gada 18. decembris), ar ko ieceļ amatā divus Eiropas Statistikas pārvaldības konsultatīvās padomes locekļus 2020/C 445/02 OV C 445, 22.12.2020., 3.–4. lpp.	10734/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 18. decembrī	CM 5477/20
<i>Padomes Regula, ar kuru groza Regulu (ES) Nr. 1388/2013, ar ko konkrētiem lauksaimniecības un rūpniecības ražojumiem atver autonomas Savienības tarifu kvotas un nosaka to pārvaldību</i> Padomes Regula (ES) 2020/2230 (2020. gada 18. decembris), ar kuru groza Regulu (ES) Nr. 1388/2013, ar ko konkrētiem lauksaimniecības un rūpniecības ražojumiem atver autonomas Savienības tarifu kvotas un nosaka to pārvaldību OV L 437, 28.12.2020., 120.–134. lpp.	13202/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 18. decembrī	CM 5478/20
<i>Padomes Regula, ar kuru groza Regulu (ES) Nr. 1387/2013, ar ko aptur kopējā muitas tarifa autonomo nodokļu piemērošanu konkrētiem lauksaimniecības un rūpniecības ražojumiem</i> Padomes Regula (ES) 2020/2231 (2020. gada 18. decembris), ar kuru groza Regulu (ES) Nr. 1387/2013, ar ko aptur kopējā muitas tarifa autonomo nodokļu piemērošanu konkrētiem lauksaimniecības un rūpniecības ražojumiem OV L 437, 28.12.2020., 135.–181. lpp.	13205/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 18. decembrī	CM 5495/20
Padomes secinājumi saistībā ar muitas savienības pāreju uz nākamo līmeni: rīcības plāns	13381/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 22. decembrī	CM 5448/20
<i>Regula par dažiem dzelzceļa drošības un savienojamības aspektiem attiecībā uz pārrobežu infrastruktūru, kas savieno Savienību un Apvienoto Karalisti caur Lamanša pastāvīgo savienojumu</i> Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2020/2222 (2020. gada 23. decembris) par dažiem dzelzceļa drošības un savienojamības aspektiem attiecībā uz pārrobežu infrastruktūru, kas savieno Savienību un Apvienoto Karalisti caur Lamanša pastāvīgo savienojumu (Dokuments attiecas uz EEZ) OV L 437, 28.12.2020., 43.–48. lpp.	60/20 REV1

Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 22. decembrī	CM 5494/20
<i>Lēmums, ar ko izveido Savienības rīcību "Eiropas kultūras galvaspilsētas" no 2020. līdz 2033. gadam</i> Eiropas Parlamenta un Padomes Lēmums (ES) 2020/2229 (2020. gada 23. decembris) par grozījumiem Lēmumā Nr. 445/2014/ES, ar ko izveido Savienības rīcību "Eiropas kultūras galvaspilsētas" no 2020. līdz 2033. gadam (Dokuments attiecas uz EEZ) OV L 437, 28.12.2020., 116.–119. lpp.	55/20 REV1
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 22. decembrī	CM 5506/20
<i>Eiropas Parlamenta un Padomes Regula, ar ko Regulu (ES) Nr. 1303/2013 groza attiecībā uz papildu resursiem un īstenošanas kārtību, lai palīdzētu veicināt ar Covid-19 pandēmiju un tās sociālajām sekām saistītās krīzes seku pārvarēšanu un sagatavoties zaļai, digitālai un noturīgai ekonomikas atveseļošanai (REACT-EU)</i> Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2020/2221 (2020. gada 23. decembris), ar ko Regulu (ES) Nr. 1303/2013 groza attiecībā uz papildu resursiem un īstenošanas kārtību, lai palīdzētu veicināt ar Covid-19 pandēmiju un tās sociālajām sekām saistītās krīzes seku pārvarēšanu un sagatavoties zaļai, digitālai un noturīgai ekonomikas atveseļošanai (REACT-EU) OV L 437, 28.12.2020., 30.–42. lpp.	58/20 REV1
Polijas paziņojums Sieviešu un vīriešu līdztiesība kā viena no pamattiesībām ir nostiprināta Eiropas Savienības Līgumos. Polija nodrošina sieviešu un vīriešu līdztiesību Polijas valsts tiesību sistēmas ietvaros saskaņā ar starptautiski saistošajiem cilvēktiesību instrumentiem un Eiropas Savienības pamatvērtību un pamatprincipu ietvaros. Šo iemeslu dēļ tos formulējumus, kur minēts termins "dzimums", Polija interpretēs kā sieviešu un vīriešu līdztiesību saskaņā ar LESD 8. pantu. Turklāt attiecībā uz 7. apsvērumu Polija uzskata, ka nosacījuma mehānisma izmantošana Savienības budžeta aizsardzībai nevar novest pie Līgumu, jo īpaši LES 7. pantā noteiktās procedūras, apiešanas, un tā nevar iejaukties Eiropadomes kompetencē vienprātīgi paziņot, ka ir pārkāpts tiesiskums.	

Komisijas paziņojums Paziņojums par 6. apsvērumu Komisija pauž nožēlu, ka Eiropas Parlaments un Padome vienojās, ka klimata izdevumu mērķrādītājs ir norādīts apsvērumā, nevis noteikts pantā kā juridiski saistošs mērķrādītājs. Komisija uzskata, ka tas nedod tai pienācīgus juridiskos līdzekļus, kuri faktiski nodrošinātu, ka <i>REACT-EU</i> atvēlētie resursi sasniedz līmeni, par kuru panākta vienošanās un kurš ir nepieciešams, lai sasniegtu vispārējo klimata izdevumu mērķrādītāju, kas saskaņā ar Iestāžu nolīguma 15. punktu noteikts gan attiecībā uz daudzgadu finanšu shēmu, gan attiecībā uz <i>Next Generation EU</i>.	
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 22. decembrī	CM 5507/20
Padomes Lēmums par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Transporta kopienas Reģionālajā pārvaldības komitejā attiecībā uz Transporta kopienas budžeta pieņemšanu 2021. gadam Padomes Lēmums (ES) 2020/2187 (2020. gada 22. decembris) par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Transporta kopienas Reģionālajā pārvaldības komitejā attiecībā uz Transporta kopienas budžeta pieņemšanu 2021. gadam OV L 435, 23.12.2020., 73.–73. lpp.	11353/20 11356/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 22. decembrī	CM 5508/20
<i>Regula, ar ko nosaka dažus pārejas noteikumus atbalstam no Eiropas Lauksaimniecības fonda lauku attīstībai (ELFLA) un Eiropas Lauksaimniecības garantiju fonda (ELGF) 2021. un 2022. gadā un ar ko attiecībā uz līdzekļiem un piemērošanu 2021. un 2022. gadā groza Regulas (ES) Nr. 1305/2013, (ES) Nr. 1306/2013 un (ES) Nr. 1307/2013, un attiecībā uz līdzekļiem un šāda atbalsta sadalījumu 2021. un 2022. gadā groza Regulu (ES) Nr. 1308/2013</i> Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2020/2220 (2020. gada 23. decembris), ar ko nosaka dažus pārejas noteikumus atbalstam no Eiropas Lauksaimniecības fonda lauku attīstībai (ELFLA) un Eiropas Lauksaimniecības garantiju fonda (ELGF) 2021. un 2022. gadā un ar ko attiecībā uz līdzekļiem un piemērošanu 2021. un 2022. gadā groza Regulas (ES) Nr. 1305/2013, (ES) Nr. 1306/2013 un (ES) Nr. 1307/2013, un attiecībā uz līdzekļiem un šāda atbalsta sadalījumu 2021. un 2022. gadā groza Regulu (ES) Nr. 1308/2013 OV L 437, 28.12.2020., 1.–29. lpp.	29/20

Eiropas Parlamenta un Padomes kopīgs paziņojums par tālākajiem reģioniem un Egejas jūras nelielajām salām Eiropas Parlaments un Padome atgādina: – saskaņā ar Līguma par Eiropas Savienības darbības 349. pantu un Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (ES) Nr. 228/2013 tālākajiem reģioniem paredzētie īpašie pasākumi ir svarīgi, lai tiktu ņemtas vērā šo reģionu īpatnības; – liela nozīme ir arī Regulā (ES) Nr. 229/2013 paredzētajiem īpašajiem pasākumiem lauksaimniecībā par labu Egejas jūras nelielajām salām un – iepriekšminēto apsvērumu dēļ ir pamatoti šiem reģioniem un salām piešķirt īpašu atbalstu, lai tie varētu īstenot attiecīgos pasākumus.	
Eiropas Parlamenta un Padomes kopīgs paziņojums par ES finansēšanas kārtību attiecībā uz <i>POSEI</i> un Egejas jūras nelielajām salām Eiropas Parlaments un Padome uzsver, ka šajā pārejas regulā iekļautajai 2021. un 2022. gadam paredzētajai ES finansēšanas kārtībai attiecībā uz <i>POSEI</i> un Egejas jūras nelielajām salām ir izņēmuma raksturs, kas atspoguļo pašreizējos īpašos apstākļus un nerada precedentu turpmākās KLP finansēšanas jomā ne attiecībā uz tālākajiem reģioniem un Egejas jūras nelielajām salām, ne tiešajiem maksājumiem.	
Latvijas paziņojums Latvija atbalsta steidzamo nepieciešamību vienoties par KLP pārejas noteikumiem, lai 2021. gadā varētu turpināt KLP politiku un lai izvairītos no jebkādiem atbalsta pārtraukumiem starp abiem DFS periodiem. ES likumdevēji ir atbildīgi par to, lai nodrošinātu, ka ES lauksaimnieki bez traucējumiem var turpināt pārtikas un lauksaimniecisko ražošanu saskaņā ar KLP noteikumiem. Latvijai ir pieņemama regulas projekta kompromisa būtība, jo īstenošanas nosacījumi ir labi izstrādāti un līdzsvaroti. Tomēr pēdējā brīdī tika iesniegts priekšlikums <i>saglabāt pašreizējo KLP budžetu tālākajiem reģioniem un Egejas jūras nelielajām salām saskaņā ar Regulām Nr. 228/2013 un Nr. 229/2013</i> – tas rada virkni bažu. Kaut arī esam atvērti mēģinājumiem rast risinājumus tam, lai attiecīgajiem reģioniem nodrošinātu pašreizējo finansējuma līmeni, šie risinājumi nekādā ziņā nedrīkst apdraudēt vienošanos, kuru Eiropadome panāca jūlijā. Visām ES dalībvalstīm ir savas valsts intereses un politiski jutīgi jautājumi. Tie tika plaši apspriesti un ņemti vērā ilgstošās sarunās, kuru rezultātā jūlijā tika panākts ļoti delikāts kompromiss. Ir skaidrs, ka prezidentvalsts Vācijas panāktajā kompromisā šī vienošanās par DFS nav pilnībā ievērota. Mēs bijām gatavi atbalstīt risinājumu, kas budžeta ziņā būtu neitrāls attiecībā uz tām dalībvalstīm, kuras nav <i>POSEI</i> dalībvalstis.	

Tomēr ierosinātais piešķirto ieņēmumu izlietojums, kaut arī tikai attiecībā uz 2021. gadu , nav budžeta ziņā neitrāls attiecībā uz citu dalībvalstu tiešajiem maksājumiem un rada precedentu nākotnei. Iepriekš minēto iemeslu dēļ Latvija atturas no balsošanas par pārejas regulu.	
Lietuvas paziņojums Lietuva uzskata, ka kompromisa risinājums attiecībā uz papildu finansējumu Savienības tālākajiem reģioniem un Egejas jūras nelielajām salām, kas iekļauts pārejas regulā attiecībā uz 2021. gadu, nav saskaņā ar vienošanos par DFS, un uzskata, ka piešķirto ieņēmumu izmantošana šim nolūkam ir pretrunā ar budžeta neitralitātes principu attiecībā uz citām dalībvalstīm. Lietuva atzīmē, ka iepriekš minētais risinājums nerada precedentu nākotnei.	
Beļģijas, Dānijas, Nīderlandes, Slovākijas un Zviedrijas kopīgs paziņojums Beļģija, Dānija, Nīderlande, Slovākija un Zviedrija atbalsta kompromisu par KLP pārejas regulu. Šis atbalsts neskar <i>POSEI</i> turpmāku finansēšanu. Mēs principā nepiekrītam risinājumam par <i>POSEI</i> finansējuma līmeņa saglabāšanu, izmantojot piešķirtos ieņēmumus. Tomēr ātra lēmuma pieņemšana attiecībā uz pārejas regulu ir svarīga, lai nodrošinātu lauksaimniekiem juridisko noteiktību un lai tiktu galā ar Covid-19 izraisīto ekonomisko ietekmi.	
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 22. decembrī	CM 5509/20
<i>Lēmums, ar ko Komisiju pilnvaro balsojumā atbalstīt Eiropas Investīciju fonda reģistrētā kapitāla palielināšanu</i> Eiropas Parlamenta un Padomes Lēmums (ES) 2021/8 (2020. gada 23. decembris), ar ko Komisiju pilnvaro balsojumā atbalstīt Eiropas Investīciju fonda reģistrētā kapitāla palielināšanu OV L 3, 7.1.2021., 1.–2. lpp.	59/20 REV1
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 22. decembrī	CM 5510/20
<i>Regula, ar ko groza Regulu (ES) 2017/2403 attiecībā uz Savienības zvejas kuģu zvejas atļaujām Apvienotās Karalistes ūdeņos un Apvienotās Karalistes zvejas kuģu zvejas darbībām Savienības ūdeņos</i> Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2020/2227 (2020. gada 23. decembris), ar ko groza Regulu (ES) 2017/2403 attiecībā uz Savienības zvejas kuģu zvejas atļaujām Apvienotās Karalistes ūdeņos un Apvienotās Karalistes zvejas kuģu zvejas darbībām Savienības ūdeņos OV L 437, 28.12.2020., 102.–107. lpp.	68/20 REV1

Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 22. decembrī	CM 5486/20
<i>Padomes Lēmums, ar ko groza Vienoto rīcību 2008/851/KĀDP par Eiropas Savienības militāro operāciju ar mērķi palīdzēt Somālijas piekrastē novērst un apkarot pirātismu un bruņotas laupīšanas, un atturēt no šādiem nodarījumiem</i> Padomes Lēmums (KĀDP) 2020/2188 (2020. gada 22. decembrī), ar ko groza Vienoto rīcību 2008/851/KĀDP par Eiropas Savienības militāro operāciju ar mērķi palīdzēt Somālijas piekrastē novērst un apkarot pirātismu un bruņotas laupīšanas, un atturēt no šādiem nodarījumiem OV L 435, 23.12.2020., 74.–78. lpp.	12916/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 22. decembrī	CM 5476/20
<i>Padomes Lēmums par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Apvienotajā komitejā, kura izveidota ar Līgumu par Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienotās Karalistes izstāšanos no Eiropas Savienības un Eiropas Atomenerģijas kopienas, attiecībā uz lēmuma pieņemšanu, ar ko izveido sarakstu ar 25 personām, kuras vēlas un spēj veikt šķīrējtiesnešu pienākumus saskaņā ar līgumu, un par rezerves sarakstu ar personām, kuras vēlas un spēj veikt Savienības šķīrējtiesnešu pienākumus saskaņā ar līgumu</i> Padomes Lēmums (ES) 2020/2232 (2020. gada 22. decembris) par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Apvienotajā komitejā, kura izveidota ar Līgumu par Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienotās Karalistes izstāšanos no Eiropas Savienības un Eiropas Atomenerģijas kopienas, attiecībā uz lēmuma pieņemšanu, ar ko izveido sarakstu ar 25 personām, kuras vēlas un spēj veikt šķīrējtiesnešu pienākumus saskaņā ar līgumu, un par rezerves sarakstu ar personām, kuras vēlas un spēj veikt Savienības šķīrējtiesnešu pienākumus saskaņā ar līgumu OV L 437, 28.12.2020., 182.–187. lpp.	13919/20 REV1

Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 22. decembrī	CM 5455/20
<i>Eiropas Parlamenta un Padomes Regula par konkrētiem aviācijas drošības aspektiem sakarā ar to, ka beidzas pārejas periods, kas paredzēts Līgumā par Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienotās Karalistes izstāšanos no Eiropas Savienības un Eiropas Atomenerģijas kopienas</i> Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2020/2226 (2020. gada 23. decembris) par konkrētiem aviācijas drošības aspektiem sakarā ar to, ka beidzas pārejas periods, kas paredzēts Līgumā par Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienotās Karalistes izstāšanos no Eiropas Savienības un Eiropas Atomenerģijas kopienas (Dokuments attiecas uz EEZ) OV L 437, 28.12.2020., 97.–101. lpp.	67/20 REV1
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 22. decembrī	CM 5453/20
<i>Eiropas Parlamenta un Padomes Regula par kopīgiem noteikumiem, kas nodrošina gaisa pārvadājumu pamatsavienojamību pēc Līgumā par Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienotās Karalistes izstāšanos no Eiropas Savienības un Eiropas Atomenerģijas kopienas paredzētā pārejas perioda beigām</i> Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2020/2225. (2020. gada 23. decembris) par kopīgiem noteikumiem, kas nodrošina gaisa pārvadājumu pamatsavienojamību pēc Līgumā par Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienotās Karalistes izstāšanos no Eiropas Savienības un Eiropas Atomenerģijas kopienas paredzētā pārejas perioda beigām (Dokuments attiecas uz EEZ) OV L 437, 28.12.2020., 86.–96. lpp.	66/20 REV 1
Luksemburgas paziņojums	CM 5453/20
Luksemburga uzskata, ka gaisa satiksmes brīvības, kas ļauj dalībvalstij izveidot savienojumu ar trešo valsti, neietilpst Regulas par kopīgiem noteikumiem, ar ko nodrošina gaisa pārvadājumu pamatsavienojamību, darbības jomā. Jo īpaši piektā gaisa satiksmes brīvība attiecībā uz gaisa satiksmi ārpus ES (brīvība iekraut un izkraut gaisa kuģi starppunktos ārpus ES) ir dalībvalstu kompetencē, un tādēļ to ar attiecīgo regulu nevar ne apturēt, ne atcelt. Luksemburga pauž nožēlu, ka tās ierosinājums precizēt tekstu regulai par kopīgiem noteikumiem, ar ko nodrošina gaisa pārvadājumu pamatsavienojamību, nav ņemts vērā, bet uzskata, ka regulas interpretācija tomēr nav mainīta.	

Komisijas paziņojums Attiecībā uz 2. pantu un 8. apsvērumu Komisija atgādina, ka kompetenču sadalījums starp Savienību un dalībvalstīm tiek pilnībā aplūkots Līgumos gan attiecībā uz parastiem, gan ārkārtas gadījumiem. Saskaņā ar Tiesas judikatūru likumdevējam nav pilnvaru mainīt šo sadalījumu. Pamatojoties uz iepriekš minēto, Komisija uzskata, ka šī regula pēc termiņa beigām pati par sevi neskar turpmākās attiecības ar Apvienoto Karalisti aviācijas jomā. Kompetences īstenošana ar regulas palīdzību laika ziņā ir stingri ierobežota un nepārsniedz regulas darbības laiku. Tas neskar juridisko nostāju, kas izriet no pašreizējām vai jebkādām turpmākām pilnvarām, par kurām jāvienojas sarunās, ar jebkuru trešo valsti.	
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 22. decembrī <i>Eiropas Parlamenta un Padomes Regula par kopīgiem noteikumiem, kas nodrošina kravu autopārvadājumu un pasažieru autopārvadājumu pamatsavienojamību pēc Līgumā par Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienotās Karalistes izstāšanos no Eiropas Savienības un Eiropas Atomenerģijas kopienas paredzētā pārejas perioda beigām</i> Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2020/2224 (2020. gada 23. decembris) par kopīgiem noteikumiem, kas nodrošina kravu autopārvadājumu un pasažieru autopārvadājumu pamatsavienojamību pēc Līgumā par Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienotās Karalistes izstāšanos no Eiropas Savienības un Eiropas Atomenerģijas kopienas paredzētā pārejas perioda beigām (Dokuments attiecas uz EEZ) OV L 437, 28.12.2020., 74.–85. lpp.	CM 5450/20 65/20 REV 1

Austrijas, Dānijas, Grieķijas, Itālijas un Spānijas paziņojums Austrija, Dānija, Grieķija, Itālija un Spānija atbalsta mērķi nodrošināt autotransporta pamatsavienojamību gadījumā, ja Apvienotā Karaliste un Eiropas Savienība līdz pārejas perioda beigām 2020. gada 31. decembrī nenoslēgs jaunu partnerības nolīgumu. Mēs atzinīgi vērtējam ierosinātos pagaidu pasākumus, kas ļautu Apvienotajā Karalistē licencētiem kravu autopārvadājumu un autobusu transporta pakalpojumu sniedzējiem pārvadāt preces un pasažierus uz ES dalībvalstīm un no tām. Tāpat kā 2019. gadā šie pasākumi ir nepieciešami, lai novērstu nopietnus traucējumus saistībā ar šādām darbībām tūlīt pēc pārejas perioda beigām. Tomēr situācija 2021. gada 1. janvārī nav salīdzināma ar situāciju 2019. gada pavasara sākumā. Visām pusēm, kuras tas skar un kuras bija iesaistītas Apvienotās Karalistes izstāšanās no ES procesā, bija plašas iespējas sagatavoties nenovēršamām izmaiņām, kas izrietēja no Apvienotās Karalistes lēmuma izstāties no ES. Tādēļ Austrija, Dānija, Grieķija, Itālija un Spānija pauž bažas, ka sākotnējā priekšlikuma darbības joma ir paplašināta, iekļaujot tajā noteiktu skaitu kabotāžas pārvadājumu kravu autopārvadājumu jomā. Mēs uzskatām, ka šīs darbības jomas paplašinājums nav saskaņā ar ārkārtas pasākumu pamatnostādņēm, par kurām Eiropadome vienojās attiecībā uz ES27 rīcību kopumā, jo šie pārvadājumi nav obligāti nepieciešami, lai nodrošinātu pamatsavienojamību starp Apvienoto Karalisti un ES27. Tomēr, ņemot vērā visaptverošus ekonomiska rakstura apsvērumus, Austrija, Dānija, Grieķija, Itālija un Spānija uzskata, ka tiesības, kas Apvienotās Karalistes pārvadātājiem piešķirtas saskaņā ar savstarpīguma nosacījumu, ir piemērots veids, kādā reaģēt uz unikālo situāciju, kad kāda dalībvalsts izstājas no Eiropas Savienības. Austrija, Dānija, Grieķija, Itālija un Spānija uzsver, ka ar šo regulu piešķirto tiesību pakāpeniskas atcelšanas nosacījums veido būtisku šīs regulas daļu. Tas ir pasākums, kas veikts, lai mazinātu pārejas perioda beigu negatīvo ietekmi. Tomēr vēlamies norādīt, ka tiesības veikt kabotāžas pārvadājumus Eiropas Savienībā ir ekskluzīvas tiesības tās dalībvalstīm un šajā situācijā nešķiet nepieciešamas. Austrija, Dānija, Grieķija, Itālija un Spānija uzskata, ka tiesības, kas saskaņā ar savstarpīguma nosacījumu uz ierobežotu laiku piešķirtas Apvienotās Karalistes autopārvadātājiem, ir saistītas ar unikālo situāciju, kad kāda dalībvalsts izstājas no Savienības. Šī regula neskar turpmākās sarunas ar Apvienoto Karalisti vai citām trešām valstīm un netiks uzskatīta par precedentu.	CM 5450/20
---	--------------------------

Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 22. decembrī	CM 5337/20
Padomes lēmums, ar ko nomaina Eiropas Darba drošības un veselības aizsardzības aģentūras (EU-OSHA) valdes locekli no Beļģijas	13942/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 22. decembrī	CM 5333/20
Padomes Lēmums, ar ko nomaina Darba drošības un veselības aizsardzības padomdevējas komitejas locekļa vietnieku no Beļģijas	13938/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 22. decembrī	CM 5306/20
Padomes Lēmums, ar ko nomaina Eiropas Dzīves un darba apstākļu uzlabošanas fonda valdes locekli no Latvijas	13857/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 22. decembrī	CM 5306/20
Padomes Lēmums, ar ko nomaina Eiropas Dzīves un darba apstākļu uzlabošanas fonda valdes locekļa aizstājēju no Latvijas	13859/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 22. decembrī	CM 5247/20
Padomes Lēmums, ar ko nomaina Eiropas Darba drošības un veselības aizsardzības aģentūras (EU-OSHA) valdes locekli no Lietuvas	13765/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 23. decembrī	CM 5462/20
<i>Padomes Lēmums par saistībām attiecībā uz līdzekļiem, kas rodas no atmaksājumiem saskaņā ar ĀKK ieguldījumu mehānismu no operācijām 9., 10. un 11. Eiropas Attīstības fonda ietvaros</i> Padomes Lēmums (ES) 2020/2233 (2020. gada 23. decembris) par saistībām attiecībā uz līdzekļiem, kas rodas no atmaksājumiem saskaņā ar ĀKK ieguldījumu mehānismu no operācijām 9., 10. un 11. Eiropas Attīstības fonda ietvaros OV L 437, 28.12.2020., 188.–191. lpp.	13990/20
Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 23. decembrī	CM 5517/20
Dienvidu kaimiņreģions / partnerības prioritātes: vēstuļu projekti dienvidu kaimiņvalstīm	14234/20

Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 29. decembrī	CM 5527/20
<i>Padomes Lēmums, ar ko apstiprina to, ka Eiropas Komisija noslēdz Nolīgumu starp Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienotās Karalistes valdību un Eiropas Atomenerģijas kopienu par sadarbību drošā kodolenerģijas izmantošanā miermīlīgiem mērķiem, un to, ka Eiropas Komisija Eiropas Atomenerģijas kopienas vārdā noslēdz Tirdzniecības un sadarbības nolīgumu starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopienu, no vienas puses, un Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienoto Karalisti, no otras puses</i> Padomes Lēmums (<i>Euratom</i>) 2020/2253 (2020. gada 29. decembris), ar ko apstiprina to, ka Eiropas Komisija noslēdz Nolīgumu starp Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienotās Karalistes valdību un Eiropas Atomenerģijas kopienu par sadarbību drošā kodolenerģijas izmantošanā miermīlīgiem mērķiem, un to, ka Eiropas Komisija Eiropas Atomenerģijas kopienas vārdā noslēdz Tirdzniecības un sadarbības nolīgumu starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopienu, no vienas puses, un Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienoto Karalisti, no otras puses OV L 444, 31.12.2020., 11.–13. lpp.	14357/20
<i>Nolīgums par sadarbību kodolenerģijas drošā izmantošanā miermīlīgiem mērķiem</i> Nolīgums starp Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienotās Karalistes valdību un Eiropas Atomenerģijas kopienu par sadarbību kodolenerģijas drošā izmantošanā miermīlīgiem mērķiem OV L 445, 31.12.2020., 5.–22. lpp.	14337/20 ADD 2 REV 1
<i>Parakstīšanas brīdī izdarāma vēstuļu apmaiņa provizoriskas piemērošanas nolūkā</i> Vēstuļu apmaiņa par to, lai provizoriski piemērotu Nolīgumu starp Eiropas Atomenerģijas kopienu un Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienotās Karalistes valdību par sadarbību drošā kodolenerģijas izmantošanā miermīlīgiem mērķiem. OV L 445, 31.12.2020., 23.–24. lpp.	14357/20 ADD 1

Rakstiskā procedūra, kas pabeigta 2020. gada 29. decembrī	CM 5525/20
<i>Padomes Lēmums par to, lai Savienības vārdā parakstītu un provizoriski piemērotu Tirdzniecības un sadarbības nolīgumu starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopienu, no vienas puses, un Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienoto Karalisti, no otras puses, un Nolīgumu starp Eiropas Savienību un Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienoto Karalisti par drošības procedūrām klasificētas informācijas apmaiņai un aizsardzībai</i> Padomes Lēmums (ES) 2020/2252 (2020. gada 29. decembris) par to, lai Savienības vārdā parakstītu un provizoriski piemērotu Tirdzniecības un sadarbības nolīgumu starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopienu, no vienas puses, un Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienoto Karalisti, no otras puses, un Nolīgumu starp Eiropas Savienību un Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienoto Karalisti par drošības procedūrām klasificētas informācijas apmaiņai un aizsardzībai OV L 444, 31.12.2020., 2.–10. lpp.	13904/20
<i>Tirdzniecības un sadarbības nolīgums</i> Tirdzniecības un sadarbības nolīgums starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopienu, no vienas puses, un Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienoto Karalisti, no otras puses OV L 444, 31.12.2020., 14.–1462. lpp.	14335/20 ADD 1 REV 2
<i>Nolīgums par drošības procedūrām klasificētas informācijas apmaiņai un aizsardzībai</i> Nolīgums starp Eiropas Savienību un Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienoto Karalisti par drošības procedūrām klasificētas informācijas apmaiņai un aizsardzībai OV L 444, 31.12.2020., 1463.–1474. lpp.	ST 14335/20 ADD 2 REV 1
<i>Deklarācijas saistībā ar Tirdzniecības un sadarbības nolīgumu un Nolīgumu par drošības procedūrām klasificētas informācijas apmaiņai un aizsardzībai</i> Deklarācijas, kas minētas Padomes Lēmumā par to, lai Savienības vārdā parakstītu un provizoriski piemērotu Tirdzniecības un sadarbības nolīgumu un Nolīgumu par drošības procedūrām klasificētas informācijas apmaiņai un aizsardzībai OV L 444, 31.12.2020., 1475.-1485. lpp.	ST 14368/20
ES un Apvienotās Karalistes Tirdzniecības un sadarbības nolīgums – Savienības paziņojums OV L 444, 31.12.2020., 1486.-1487. lpp.	ST 14367/20

<i>Tirdzniecības un sadarbības nolīgums un Nolīgums par drošības procedūrām klasificētas informācijas apmaiņai un aizsardzībai</i> <u>Padomes paziņojums iekļaušanai protokolā</u> Jāatzīmē, ka Padome ir nolēmusi, ka Tirdzniecības un sadarbības nolīgumu un Informācijas drošības nolīgumu ("Nolīgumi") piemēro provizorisks no 2021. gada 1. janvāra. Tādēļ Padome izmantos savas pilnvaras saskaņā ar LESD 218. pantu, lai pēc iespējas rūpīgi un raiti veiktu minēto Nolīgumu pārbaudi un pabeigtu to noslēgšanas procesu. Šā procesa laikā Komisija tiek lūgta saskaņā ar LESD 241. pantu iesniegt attiecīgus priekšlikumus, lai nodrošinātu, ka Partnerības padome ļauj provizorisks piemērot Nolīgumus, līdz Savienība ir pabeigusi procedūras, kas vajadzīgas, lai tie stātos spēkā, tostarp galīgo juridiski-lingvistisko pārskatīšanu visās to valodu versijās, un Puses šādas galīgi pārskatītās valodu versijas ir apstiprinājušas par autentiskām un galīgām.	ST 14339/20
<i>Tirdzniecības un sadarbības nolīgums un Nolīgums par drošības procedūrām klasificētas informācijas apmaiņai un aizsardzībai</i> <u>Austrijas paziņojums</u> Sociālā nodrošinājuma nolīgumu slēgšana ar trešām valstīm ir dalībvalstu kompetencē, kurām, to darot, ir jāievēro LESD noteiktie pienākumi (sk. lietu C-55/00, <i>Gottardo</i>). Tomēr Tirdzniecības un sadarbības nolīgumā ir iekļauti arī noteikumi par attiecīgo sociālā nodrošinājuma sistēmu koordinēšanu, ņemot vērā unikālo situāciju attiecībās starp ES un Apvienoto Karalisti. Šie noteikumi nevar likt apšaubīt dalībvalstu kompetenci nākotnē noslēgt divpusējus nolīgumus ar citām trešām valstīm un nevar ietekmēt šādu nolīgumu saturu. Arī attiecībā uz Apvienoto Karalisti kompetence, ko ES īsteno saistībā ar tirdzniecības un sadarbības nolīgumu, ir jāierobežo līdz absolūti nepieciešamajiem jautājumiem. Tādēļ termins "jautājumi, uz kuriem attiecas Protokols par sociālo nodrošinājumu" ir jāinterpretē kā izņēmums no dalībvalstu autonomijas principa šajā jomā, un tas jāinterpretē šauri. Dalībvalstīm jābūt iespējai vienoties ar Apvienoto Karalisti par principiem vai noteikumiem, kas nav ietverti Protokolā par sociālā nodrošinājuma koordinēšanu, ciktāl tie atbilst, piemēram, Regulu (EK) Nr. 883/2004 un Nr. 987/2009 noteikumiem. Procedūras, kas paredzētas 7. pantā Padomes Lēmumā [par to, lai Savienības vārdā parakstītu un provizorisks piemērotu Tirdzniecības un sadarbības nolīgumu starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopienu, no vienas puses, un Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienoto Karalisti, no otras puses, un Nolīgumu starp Eiropas Savienību un Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienoto Karalisti par drošības procedūrām klasificētas informācijas apmaiņai un aizsardzībai] nevar kavēt dalībvalstis izmantot šīs tiesības.	CM 5525/20
<u>Nīderlandes Karalistes deklarācija</u>	CM 5525/20

Nīderlande atzīmē, ka, kā Padomes locekle tā ir apstiprinājusi Padomes Lēmumu par to, lai Savienības vārdā parakstītu un provizoriski piemērotu Tirdzniecības un sadarbības nolīgumu un Nolīgumu par drošības procedūrām klasificētas informācijas apmaiņai un aizsardzībai, un līdz ar to tā piekrīt abu nolīgumu provizoriskai piemērošanai kopumā. Tas ietvers gan Savienības ekskluzīvo kompetenču jomu provizorisku piemērošanu, gan – šajā konkrētajā gadījumā – to jomu, kuras nav Savienības ekskluzīvā kompetencē, ko īsteno Savienība. Nīderlande atzīmē, ka šī provizoriskā piemērošana neskar kompetenču sadalījumu starp Savienību un tās dalībvalstīm saskaņā ar Līgumiem. Nolīgumu pagaidu piemērošana, kamēr tiek pabeigtas procedūras, kas vajadzīgas, lai nolīgumi stātos spēkā, ļauj Eiropas Parlamentam un Padomei pienācīgi pārbaudīt paredzēto lēmumu par nolīgumu noslēgšanu, kas Padomē jāpieņem vienprātīgi, un nolīgumu tekstu. Tas arī ļaus Nīderlandes parlamentam turpināt pārbaudīt nolīgumus un pildīt savus pienākumus, pirms tiek pieņemts Padomes lēmums par nolīgumu noslēgšanu.	
<u>Kipras paziņojums par lēmumu par parakstīšanu</u> Kompetenču sadalījumu starp ES un tās dalībvalstīm gaisa transporta jomā skaidri reglamentē Līgumi un Tiesas judikatūra. Savienības kompetences īstenošana ar tirdzniecības un sadarbības nolīguma starpniecību gaisa pārvadājumu pakalpojumu jomā neskar dalībvalstu kompetenci attiecībā uz gaisa satiksmes tiesībām nekādās notiekošās vai turpmākās sarunās, starptautisku nolīgumu parakstīšanā vai noslēgšanā ar jebkuru trešo valsti gaisa pārvadājumu pakalpojumu jomā un nerada precedentu šajā sakarā.	CM 5525/20

<u>Komisijas paziņojums par 4. pantu Lēmumā par parakstīšanu</u> Saskaņā ar 4. pantu Padomes Lēmumā par to, lai parakstītu un provizoriski piemērotu Tirdzniecības un sadarbības nolīgumu starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopienai, no vienas puses, un Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienoto Karalisti, no otras puses, un Nolīgumu starp Eiropas Savienību un Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienoto Karalisti par drošības procedūrām klasificētas informācijas apmaiņai un aizsardzībai, Komisijai ir pilnvaras Savienības vārdā apstiprināt nolīguma apturēšanu un īstenošanu. Komisija atgādina, ka provizoriska piemērošana ir starptautiska nolīguma uz laiku paredzēta piemērošana līdz tā noslēgšanai un tādējādi uz to attiecas stingras prasības saskaņā ar Līgumu. Turklāt Komisija atzīmē, ka LESD 218. panta 7. punkts ir atkāpe no tā paša panta 5., 6. un 9. punktā noteiktajām parastajām procedūrām un šā iemesla dēļ tam piemēro sašaurinātu interpretāciju, kā to konsekventi noteikusi Tiesa, un ka to var paredzēt tikai "noslēdzot nolīgumu". Komisija uzskata, ka konkrēta šādu pilnvaru izmantošana aprobežosies ar situācijām, kurās ir nepieciešama steidzama rīcība, ko nevar atlikt, un tā jebkurā gadījumā plāno atbilstošā veidā iesaistīt Eiropas Parlamentu.	CM 5525/20
<u>Komisijas paziņojums par <i>Euratom</i> ieteikuma grozījumiem</u> Komisija atzīmē, ka Padome apstiprina to, ka Komisija Eiropas Atomenerģijas kopienas vārdā noslēdz Nolīgumu starp Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienotās Karalistes valdību un Eiropas Atomenerģijas kopienai par sadarbību kodolenerģijas drošā izmantošanā miermīlīgiem mērķiem un Tirdzniecības un sadarbības nolīgumu starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopienai, no vienas puses, un Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienoto Karalisti, no otras puses, tikai ar nosacījumu, ka minētos nolīgumus parakstīs un provizoriski piemēros no 2021. gada 1. janvāra. Komisija atgādina, ka pilnvaras slēgt starptautiskus nolīgumus ir piešķirtas Komisijai saskaņā ar Līguma 101. pantu. No tā izriet, ka saskaņā ar <i>Euratom</i> līgumu Komisija lemj par šādu nolīgumu parakstīšanu un nodrošina to provizorisku piemērošanu saskaņā ar Padomes sniegto apstiprinājumu.	CM 5525/20

<u>Komisijas paziņojums par kompetencēm</u> Komisija atgādina, ka kompetenču sadalījums starp Savienību un dalībvalstīm tiek pilnībā aplūkots Līgumos. Saskaņā ar Tiesas judikatūru likumdevējam nav pilnvaru mainīt šo sadalījumu. Nemot vērā iepriekš minēto, Komisija uzskata, ka Savienības kompetences īstenošana Tirdzniecības un sadarbības nolīguma ietvaros atbilst attiecīgajām Savienības un dalībvalstu kompetencēm. Tas neskar nekādas notiekošas vai turpmākas sarunas par starptautiskiem nolīgumiem ar jebkuru citu trešo valsti, par to parakstīšanu vai noslēgšanu.	CM 5525/20
<u>Komisijas paziņojums par Gibraltāru</u> Saskaņā ar Eiropadomes un Eiropas Komisijas 2018. gada 25. novembra kopīgo deklarāciju par to nolīgumu teritoriālo darbības jomu, kas jānoslēdz starp Savienību un Apvienoto Karalisti, nolīgums, kas 2020. gada 30. decembrī jāparaksta starp Savienību un Apvienoto Karalisti, neietver Gibraltāru. Tas neizslēdz iespēju, ka starp Savienību un Apvienoto Karalisti pastāv atsevišķi nolīgumi attiecībā uz Gibraltāru. Komisija ir gatava, vienojoties ar Apvienoto Karalisti, izskatīt visus Spānijas lūgumus sākt procedūru sarunām par šādiem atsevišķiem nolīgumiem ar nosacījumu, ka tie ir saderīgi ar Savienības tiesību aktiem un Savienības interesēm.	CM 5525/20